

# MATEJ

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26	27	28										

## POGLAVLJE 1

**R**odoslovlje Isusa Krista, sina Davidova, sina Abrahamova.

<sup>2</sup> Abrahamu se rodi Izak. Izaku se rodi Jakov. Jakovu se rodi Juda i njegova braća.

<sup>3</sup> Judi Tamara rodi Peresa i Zeraha. Peresu se rodi Hesron. Hesronu se rodi Ram.

<sup>4</sup> Ramu se rodi Aminadab. Aminadabu se rodi Nahšon. Nahšonu se rodi Salma.

<sup>5</sup> Salmi Rahaba rodi Boaza. Boazu Ruta rodi Obeda. Obedu se rodi Jišaj.

<sup>6</sup> Jišaju se rodi David kralj. Davidu bivša žena Urijina rodi Salomona.

<sup>7</sup> Salomonu se rodi Roboam. Roboamu se rodi Abija. Abiji se rodi Asa.

<sup>8</sup> Asi se rodi Jozafat. Jozafatu se rodi Joram. Joramu se rodi Ahazja.

<sup>9</sup> Ahazji se rodi Jotam. Jotamu se rodi Ahaz. Ahazu se rodi Ezekija.

<sup>10</sup> Ezekiji se rodi Manaše. Manašeu se rodi Amon. Amonu se rodi Jošija.

<sup>11</sup> Jošiji se rodi Jehonija i njegova braća u vrijeme progonstva u Babilon.

<sup>12</sup> Poslije progonstva u Babilon Jehoniji se rodi Šealtiel. Šealtielu se rodi Zerubabel.

<sup>13</sup> Zerubabelu se rodi Abiud. Abiudu se rodi Elijakim. Elijakimu se rodi Azor.

<sup>14</sup> Azoru se rodi Sadok. Sadoku se rodi Akim. Akimu se rodi Elijud.

<sup>15</sup> Elijudu se rodi Eleazar. Eleazaru se rodi Matan. Matanu se rodi Jakov.

<sup>16</sup> Jakovu se rodi Josip, muž Marije, od koje se rodio Isus koji se zove Krist.

<sup>17</sup> U svemu dakle: od Abrahama do Davida četrnaest naraštaja; od Davida do progonstva u Babilon četrnaest naraštaja; poslije progonstva u Babilon do Krista četrnaest naraštaja.

<sup>18</sup> A rođenje Isusa Krista zbilo se ovako. Njegova majka Marija, zaručena s Josipom, prije nego se sastadoše, nađe se trudna po Duhu Svetom.

<sup>19</sup> A Josip, muž njezin, pravedan, ne htjede je izvrnuti sramoti, nego naumi da je potajice napusti.

<sup>20</sup> Dok je on to snovao, gle, anđeo mu se Gospodnji ukaza u snu i reče: "Josipe, sine Davidov, ne boj se uzeti k sebi Mariju, ženu svoju. Što je u njoj začeto, doista je od Duha Svetoga.

<sup>21</sup> Rodit će sina, a ti ćeš mu nadjenuti ime Isus jer će on spasiti narod svoj od grijeha njegovih."

<sup>22</sup> Sve se to dogodilo da se ispuni što Gospodin reče po proroku:

<sup>23</sup> Evo, Djevica će začeti i roditi sina i nadjenut će mu se ime Emanuel - što znači: S nama Bog!

<sup>24</sup> Kad se Josip probudi oda sna, učini kako mu naredi anđeo Gospodnji: uze k sebi svoju ženu.

<sup>25</sup> I ne upozna je dok ne rodi sina. I nadjenu mu ime Isus.

## POGLAVLJE 2

**K**ad se Isus rodio u Betlehemu judejskome u dane Heroda kralja, gle, mudraci se s Istoka pojaviše u Jeruzalemu

<sup>2</sup> raspitujući se: "Gdje je taj novorođeni kralj židovski? Vidjesmo gdje izlazi zvijezda njegova pa mu se dođosmo pokloniti."

<sup>3</sup> Kada to doču kralj Herod, uznemiri se on i sav Jeruzalem s njime.

<sup>4</sup> Sazva sve glavare svećeničke i pismoznance narodne pa ih ispitivaše gdje se Krist ima roditi.

<sup>5</sup> Oni mu odgovoriše: "U Betlehemu judejskome jer ovako piše prorok:

<sup>6</sup> A ti, Betleheme, zemljo Judina! Nipošto nisi najmanji među kneževstvima Judinim jer iz tebe će izaći vladalac koji će pasti narod moj - Izraela!

<sup>7</sup> Tada Herod potajno dozva mudrace i razazna od njih vrijeme kad se pojavila zvijezda.

<sup>8</sup> Zatim ih posla u Betlehem: "Pođite, reče, i pomno se raspitajte za dijete. Kad ga nađete, javite mi da i ja pođem te mu se poklonim."

<sup>9</sup> Oni saslušavši kralja, pođoše. I gle, zvijezda kojoj vidješe izlazak išaše pred njima sve dok ne stiže i zaustavi se povrh mjesta gdje bijaše dijete.

<sup>10</sup> Kad ugledaše zvijezdu, obradovaše se radošću veoma velikom.

<sup>11</sup> Uđu u kuću, ugledaju dijete s Marijom, majkom njegovom, padnu ničice i poklone mu se. Otvore zatim svoje blago i prinesu mu darove: zlato, tamjan i smirnu.

<sup>12</sup> Upućeni zatim u snu da se ne vraćaju Herodu, otiđoše drugim putem u svoju zemlju.

<sup>13</sup> A pošto oni otiđoše, gle, anđeo se Gospodnji u snu javi Josipu: "Ustani, reče, uzmi dijete i majku njegovu te bježi u Egipat i ostani ondje dok ti ne rekнем jer će Herod tražiti dijete da ga pogubi.

<sup>14</sup> On ustane, uzme noću dijete i majku njegovu te krene u Egipat.

<sup>15</sup> I osta ondje do Herodova skončanja - da se ispuni što Gospodin reče po proroku: Iz Egipta dozvah Sina svoga.

<sup>16</sup> Vidjevši da su ga mudraci izigrali, Herod se silno rasrdi i posla poubijati sve dječake u Betlehemu i po svoj okolini, od dvije godine naniže - prema vremenu što ga razazna od mudraca.

<sup>17</sup> Tada se ispuni što je rečeno po proroku Jeremiji:

<sup>18</sup> U Rami se glas čuje, kuknjava i plač gorak: Rahela oplakuje sinove svoje i neće da se utješi jer više ih nema.

<sup>19</sup> Nakon Herodova skončanja, gle, anđeo se Gospodnji javi u snu Josipu u Egiptu:

<sup>20</sup> "Ustani, reče, uzmi dijete i njegovu majku te pođi u zemlju izraelsku jer su umrli oni koji su djetetu o glavi radili."

<sup>21</sup> On ustane, uzme dijete i njegovu majku te uđe u zemlju izraelsku.

<sup>22</sup> Ali saznajući da Arhelaj vlada Judejom namjesto svoga oca Heroda, bojao se poći onamo pa, upućen u snu, ode u kraj galilejski.

<sup>23</sup> Dođe i nastani se u gradu zvanu Nazaret - da se ispuni što je rečeno po prorocima: Zvat će se Nazarećanin.

## POGLAVLJE 3

**U** one dane pojavi se Ivan Krstitelj propovijedajući u Judejskoj pustinji:

<sup>2</sup> "Obratite se jer približilo se kraljevstvo nebesko!"

<sup>3</sup> Ovo je uistinu onaj o kom prореče Izaija prorok: Glas viče u pustinji: Pripravite put Gospodinu, poravnite mu staze!

<sup>4</sup> Ivan je imao odjeću od devine dlake i kožnat pojas oko bokova; hranom mu bijahu skakavci i divlji med.

<sup>5</sup> Grnuo k njemu Jeruzalem, sva Judeja i sva okolica jordanska.

<sup>6</sup> Primali su od njega krštenje u rijeci Jordanu ispovijedajući svoje grijehе.

<sup>7</sup> Kad ugleda mnoge farizeje i saduceje gdje mu dolaze na krštenje, reče im: "Leglo gujinje! Tko li vas je samo upozorio da bježite od skore srdžbe?"

<sup>8</sup> Donosite dakle plod dostojan obraćenja.

<sup>9</sup> I ne usudite se govoriti u sebi: 'Imamo oca Abrahama!' Jer, kažem vam, Bog iz ovoga kamenja može podići djecu Abrahamovu.

<sup>10</sup> Već je sjekira položena na korijen stablima. Svako dakle stablo koje ne donosi dobroga roda, siječe se i u oganj baca."

<sup>11</sup> "Ja vas, istina, krstim vodom na obraćenje, ali onaj koji za mnom dolazi jači je od mene. Ja nisam dostojan obuće mu nositi. On će vas krstiti Duhom Svetim i ognjem.

<sup>12</sup> U ruci mu vijača, pročistit će svoje gumno i skupiti žito u svoju žitnicu, a pljevu spaliti ognjem neugasivim."

<sup>13</sup> Tada dođe Isus iz Galileje na Jordan Ivanu da ga on krsti.

<sup>14</sup> Ivan ga odvrаćаše: "Ti mene treba da krstiš, a ti da k meni dolaziš?"

<sup>15</sup> Ali mu Isus odgovori: "Pusti sada! Ta dolikuje nam da tako ispunimo svu pravednost!" Tada mu popusti.

<sup>16</sup> Odmah nakon krštenja izađe Isus iz vode. I gle! Otvoriše se nebesa i ugleda Duha Božjega gdje silazi kao golub i spušta se na nj.

<sup>17</sup> I eto glasa s neba: "Ovo je Sin moj, Ljubljeni! U njemu mi sva milina!"

## POGLAVLJE 4

**D**uh tada odvede Isusa u pustinju da ga đavao iskuša.

<sup>2</sup> I propostivši četrdeset dana i četrdeset noći, napokon ogladnje.

<sup>3</sup> Tada mu pristupi napasnik i reče: "Ako si Sin Božji, reci da ovo kamenje postane kruhom."

<sup>4</sup> A on odgovori: "Pisano je: Ne živi čovjek samo o kruhu, nego o svakoj riječi što izlazi iz Božjih usta."

<sup>5</sup> Đavao ga tada povede u Sveti grad, postavi ga na vrh Hrama

<sup>6</sup> i reče mu: "Ako si Sin Božji, baci se dolje! Ta pisano je: Anđelima će svojim zapovjediti za tebe i na rukama će te nositi da se gdje nogom ne spotakneš o kamen."

<sup>7</sup> Isus mu kaza: "Pisano je također: Ne iskušavaj Gospodina, Boga svojega!"

<sup>8</sup> Đavao ga onda povede na goru vrlo visoku i pokaza mu sva kraljevstva svijeta i slavu njihovu

<sup>9</sup> pa mu reče: "Sve ću ti to dati ako mi se ničice pokloniš."

<sup>10</sup> Tada mu reče Isus: "Odlazi, Sotono! Ta pisano je: Gospodinu, Bogu svom se klanjaj i

njemu jedinom služi!"

**11** Tada ga pusti đavao. I gle, anđeli pristupili i služili mu.

**12** A čuvši da je Ivan predan, povuče se u Galileju.

**13** Ostavi Nazaret te ode i nastani se u Kafarnaumu, uz more, na području Zebulunovu i Naftalijevu

**14** da se ispuni što je rečeno po proroku Izaiji:

**15** Zemlja Zebulunova i zemlja Naftalijeva, Put uz more, s one strane Jordana, Galileja poganska -

**16** narod što je sjedio u tmini svjetlost vidje veliku; onima što mrkli kraj smrti obitavahu svjetlost jarka osvanu.

**17** Otada je Isus počeo propovijedati: "Obratite se jer približilo se kraljevstvo nebesko!"

**18** Prolazeći uz Galilejsko more, ugleda dva brata, Šimuna zvanog Petar i brata mu Andriju, gdje bacaju mrežu u more; bijahu ribari.

**19** I kaže im: "Hajdete za mnom, učinit ću vas ribarima ljudi!"

**20** Oni brzo ostave mreže i pođu za njim.

**21** Pošavši odande, ugleda druga dva brata, Jakova Zebedejeva i brata mu Ivana: u lađi su sa Zebedejem, ocem svojim, krpali mreže. Pozva i njih.

**22** Oni brzo ostave lađu i oca te pođu za njim.

**23** I obilazio je Isus svom Galilejom naučavajući po njihovim sinagogama, propovijedajući Evanđelje o Kraljevstvu i liječeći svaku bolest i svaku nemoć u narodu.

**24** I glas se o njemu pronese svom Sirijom. I donosili su mu sve koji bolovahu od najrazličitijih bolesti i patnja - opsjednute, mjesečare, uzete - i on ih ozdravljашe.

**25** Za njim je pohrlio silan svijet iz Galileje, Dekapola, Jeruzalema, Judeje i Transjordanije.

## POGLAVLJE 5

**U** gledavši mnoštvo, uziđe na goru. I kad sjede, pristupe mu učenici.

**2** On progovori i stane ih naučavati:

**3** "Blago siromasima duhom: njihovo je kraljevstvo nebesko!

**4** Blago ožalošćenima: oni će se utješiti!

**5** Blago krotkima: oni će baštiniti zemlju!

**6** Blago gladnima i žednima pravednosti: oni će se nasititi!

**7** Blago milosrdnima: oni će zadobiti milosrđe!

**8** Blago čistima srcem: oni će Boga gledati!

**9** Blago mirotvorcima: oni će se sinovima Božjim zvati!

**10** Blago progonjenima zbog pravednosti: njihovo je kraljevstvo nebesko!"

**11** "Blago vama kad vas - zbog mene - pogrde i prognaju i sve zlo slažu protiv vas!

**12** Radujte se i kličite: velika je plaća vaša na nebesima! Ta progonili su tako proroke prije vas!"

**13** "Vi ste sol zemlje. Ali ako sol obljutavi, čime će se ona osoliti? Nije više ni za što, nego da se baci van i da ljudi po njoj gaze."

**14** "Vi ste svjetlost svijeta. Ne može se sakriti grad što leži na gori.

**15** Niti se užije svjetiljka da se stavi pod posudu, nego na svijećnjak da svijetli svima u kući.

- 16 Tako neka svijetli vaša svjetlost pred ljudima da vide vaša dobra djela i slave Oca vašega koji je na nebesima."
- 17 "Ne mislite da sam došao ukinuti Zakon ili Proroke. Nisam došao ukinuti, nego ispuniti.
- 18 Zaista, kažem vam, dok ne prođe nebo i zemlja, ne, ni jedno slovo, ni jedan potezić iz Zakona neće proći, dok se sve ne zbude.
- 19 Tko dakle ukine jednu od tih, pa i najmanjih zapovijedi i tako nauči ljude, najmanji će biti u kraljevstvu nebeskom. A tko ih bude vršio i druge učio, taj će biti velik u kraljevstvu nebeskom."
- 20 "Uistinu kažem vam: ne bude li pravednost vaša veća od pravednosti pismoznanaca i farizeja, ne, nećete ući u kraljevstvo nebesko."
- 21 "Čuli ste da je rečeno starima: Ne ubij! Tko ubije, bit će podvrgnut sudu.
- 22 A ja vam kažem: Svaki koji se srdi na brata svoga, bit će podvrgnut sudu. A tko bratu rekne 'Glupane!', bit će podvrgnut Vijeću. A tko reče: 'Luđače!', bit će podvrgnut ognju paklenomu."
- 23 "Ako dakle prinosiš dar na žrtvenik pa se ondje sjetiš da tvoj brat ima nešto protiv tebe,
- 24 ostavi dar ondje pred žrtvenikom, idi i najprije se izmiri s bratom, a onda dođi i prinesi dar."
- 25 "Nagodi se brzo s protivnikom dok si još s njim na putu, da te protivnik ne preda sucu, a sudac tamničaru, pa da te ne bace u tamnicu.
- 26 Zaita, kažem ti, nećeš izići odande dok ne isplatiš do posljednjeg novčića."
- 27 "Čuli ste da je rečeno: Ne čini preljuba!
- 28 A ja vam kažem: Tko god s požudom pogleda ženu, već je s njome učinio preljub u srcu.
- 29 Ako te desno oko sablažnjava, iskopaj ga i baci od sebe. Ta bolje je da ti propadne jedan od udova, nego da ti cijelo tijelo bude bačeno u pakao.
- 30 Ako te desnica tvoja sablažnjava, odsijeci je i baci od sebe. Ta bolje je da ti propadne jedan od udova, nego da ti cijelo tijelo ode u pakao."
- 31 "Rečeno je također: Tko otpusti svoju ženu, neka joj dade otpusnicu.
- 32 A ja vam kažem: Tko god otpusti svoju ženu - osim zbog bludništva - navodi je na preljub i tko se god otpuštenom oženi, čini preljub."
- 33 "Čuli ste još da je rečeno starima: Ne zaklinji se krivo, nego izvrši Gospodinu svoje zakletve.
- 34 A ja vam kažem: Ne kunite se nikako! Ni nebom jer je prijestolje Božje.
- 35 Ni zemljom jer je podnožje njegovim nogama. Ni Jeruzalemom jer grad je Kralja velikoga!
- 36 Ni svojom se glavom ne zaklinji jer ni jedne vlasi ne možeš učiniti bijelom ili crnom.
- 37 Vaša riječ neka bude: 'Da, da, - ne, ne!' Što je više od toga, od Zloga je."
- 38 "Čuli ste da je rečeno: Oko za oko, zub za zub!
- 39 A ja vam kažem: Ne opirite se Zlomu! Naprotiv, pljusne li te tko po desnom obrazu, okreni mu i drugi.
- 40 Onomu tko bi se htio s tobom parničiti da bi se domogao tvoje donje haljine prepusti i gornju.
- 41 Ako te tko prisili jednu milju, pođi s njim dvije.
- 42 Tko od tebe što zaište, podaj mu! I ne okreni se od onoga koji hoće da mu pozajmiš."
- 43 "Čuli ste da je rečeno: Ljubi svoga bližnjega, a mrzi neprijatelja.

- <sup>44</sup> A ja vam kažem: Ljubite neprijatelje, molite za one koji vas progone
- <sup>45</sup> da budete sinovi svoga oca koji je na nebesima, jer on daje da sunce njegovo izlazi nad zlima i dobrima i da kiša pada pravednicima i nepravednicima.
- <sup>46</sup> Jer ako ljubite one koji vas ljube, kakva li vam plaća? Zar to isto ne čine i carinici?
- <sup>47</sup> I ako pozdravljate samo braću, što osobito činite? Zar to isto ne čine i pogani?"
- <sup>48</sup> "Budite dakle savršeni kao što je savršen Otac vaš nebeski!"

## POGLAVLJE 6

**"P**azite da svoje pravednosti ne činite pred ljudima da vas oni vide. Inače, nema vam plaće u vašeg Oca koji je na nebesima.

- <sup>2</sup> Kada dakle dijeliš milostinju, ne trubi pred sobom, kako to u sinagogama i na ulicama čine licemjeri da bi ih ljudi hvalili. Zaista, kažem vam, primili su svoju plaću.
- <sup>3</sup> Ti naprotiv, kada daješ milostinju - neka ti ne zna ljevica što čini desnica,
- <sup>4</sup> da tvoja milostinja bude u skrovitosti. I Otac tvoj, koji vidi u skrovitosti, uzvratit će ti!"
- <sup>5</sup> "Tako i kad molite, ne budite kao licemjeri. Vole moliti stojeći u sinagogama i na raskršćima ulica da se pokažu ljudima. Zaista, kažem vam, primili su svoju plaću.
- <sup>6</sup> Ti naprotiv, kad moliš, uđi u svoju sobu, zatvori vrata i pomoli se svomu Ocu, koji je u skrovitosti. I Otac tvoj, koji vidi u skrovitosti, uzvratit će ti."
- <sup>7</sup> "Kad molite, ne blebećite kao pogani. Misle da će s mnoštva riječi biti uslišani.
- <sup>8</sup> Ne nalikujte na njih. Ta zna vaš Otac što vam treba i prije negoli ga zaištete.
- <sup>9</sup> Vi, dakle, ovako molite: 'Oče naš, koji jesi na nebesima! Sveti se ime tvoje!
- <sup>10</sup> Dođi kraljevstvo tvoje! Budi volja tvoja kako na nebu tako i na zemlji!
- <sup>11</sup> Kruh naš svagdanji daj nam danas!
- <sup>12</sup> I opusti nam duge naše kako i mi otpustismo dužnicima svojim!
- <sup>13</sup> I ne uvedi nas u napast, nego izbavi nas od Zloga!"
- <sup>14</sup> "Doista, ako vi otpustite ljudima njihove prijestupke, otpustit će i vama Otac vaš nebeski.
- <sup>15</sup> Ako li vi ne otpustite ljudima, ni Otac vaš neće otpustiti vaših prijestupaka."
- <sup>16</sup> "I kad postite, ne budite smrknuti kao licemjeri. Izobličuju lica da pokažu ljudima kako poste. Zaista, kažem vam, primili su svoju plaću.
- <sup>17</sup> Ti naprotiv, kad postiš, pomaži glavu i umij lice
- <sup>18</sup> da ne zapaze ljudi kako postiš, nego Otac tvoj, koji je u skrovitosti. I Otac tvoj, koji vidi u skrovitosti, uzvratit će ti."
- <sup>19</sup> "Ne zgrćite sebi blago na zemlji, gdje ga moljac i rđa nagriza i gdje ga kradljivci potkapaju i krađu.
- <sup>20</sup> Zgrćite sebi blago na nebu, gdje ga ni moljac ni rđa ne nagriza i gdje kradljivci ne potkapaju niti krađu.
- <sup>21</sup> Doista, gdje ti je blago, ondje će ti biti i srce."
- <sup>22</sup> "Oko je tijelu svjetiljka. Ako ti je dakle oko bistro, sve će tijelo tvoje biti svijetlo.
- <sup>23</sup> Ako ti je pak oko nevaljalo, sve će tijelo tvoje biti tamno. Ako je dakle svjetlost koja je u tebi - tamna, kolika će istom tama biti?"
- <sup>24</sup> "Nitko ne može služiti dvojici gospodara. Ili će jednoga mrziti, a drugoga ljubiti; ili će uz jednoga prijanjati, a drugoga prezirati. Ne možete služiti Bogu i bogatstvu."
- <sup>25</sup> "Zato vam kažem: Ne budite zabrinuti za život svoj: što ćete jesti, što ćete piti; ni za

tijelo svoje: u što ćete se obući. Zar život nije vredniji od jela i tijelo od odijela?"

**26** "Pogledajte ptice nebeske! Ne siju, ne žanju niti sabiru u žitnice, pa ipak ih hrani vaš nebeski Otac. Zar niste vi vredniji od njih?"

**27** A tko od vas zabrinutošću može svome stasu dodati jedan lakat?

**28** I za odijelo što ste zabrinuti? Promotrite poljske ljiljane, kako rastu! Ne muče se niti predu.

**29** A kažem vam: ni Salomon se u svoj svojoj slavi ne zaodjenu kao jedan od njih.

**30** Pa ako travu poljsku, koja danas jest a sutra se u peć baca, Bog tako odijeva, neće li još više vas, malovjerni?"

**31** "Nemojte dakle zabrinuto govoriti: 'Što ćemo jesti?' ili: 'Što ćemo piti?' ili: 'U što ćemo se obući?'

**32** Ta sve to pogani ištu. Zna Otac vaš nebeski da vam je sve to potrebno.

**33** Tražite stoga najprije Kraljevstvo i pravednost njegovu, a sve će vam se ostalo dodati.

**34** Ne budite dakle zabrinuti za sutra. Sutra će se samo brinuti za se. Dosta je svakom danu zla njegova."

## POGLAVLJE 7

**"N**e sudite da ne budete suđeni!

**2** Jer sudom kojim sudite bit ćete suđeni. I mjerom kojom mjerite mjerit će vam se.

**3** Što gledaš trun u oku brata svojega, a brvna u oku svome ne opažaš?

**4** Ili kako možeš reći bratu svomu: 'De da ti izvadim trun iz oka', a eto brvna u oku tvom?

**5** Licemjere, izvadi najprije brvno iz oka svoga pa ćeš onda dobro vidjeti izvaditi trun iz oka bratova!"

**6** "Ne dajte svetinje psima! Niti svoga biserja bacajte pred svinje da ga ne pogaze nogama pa se okrenu i rastrgaju vas."

**7** "Ištite i dat će vam se! Tražite i naći ćete! Kucajte i otvorit će vam se!

**8** Doista, tko god ište, prima; i tko traži, nalazi; i onomu koji kuca otvorit će se.

**9** Ta ima li koga među vama da bi svojemu sinu, ako ga zaište kruha, kamen dao?

**10** Ili ako ribu zaište, zar će mu zmiju dati?

**11** Ako dakle vi, iako zli, znate dobrim darima darivati djecu svoju, koliko li će više Otac vaš, koji je na nebesima, dobrima obdariti one koji ga zaištu!"

**12** "Sve, dakle, što želite da ljudi vama čine, činite i vi njima. To je, doista, Zakon i Proroci."

**13** "Uđite na uska vrata! Jer široka su vrata i prostran put koji vodi u propast i mnogo ih je koji njime idu.

**14** O kako su uska vrata i tijesan put koji vodi u Život i malo ih je koji ga nalaze!"

**15** "Čuvajte se lažnih proroka koji dolaze k vama u ovčjem odijelu, a iznutra su vuci grabežljivi.

**16** Po njihovim ćete ih plodovima prepoznati. Bere li se s trnja grožđe ili s bodljike smokve?

**17** Tako svako dobro stablo rađa dobrim plodovima, a nevaljalo stablo rađa plodovima zlim.

**18** Ne može dobro stablo donijeti zlih plodova niti nevaljalo stablo dobrih plodova.

**19** Svako stablo koje ne rađa dobrim plodom siječe se i u oganj baca.

**20** Dakle: po plodovima ćete ih njihovim prepoznati."



- 21** "Neće u kraljevstvo nebesko ući svaki koji mi govori: 'Gospodine, Gospodine!', nego onaj koji vrši volju Oca mogega, koji je na nebesima.
- 22** Mnogi će me u onaj dan pitati: 'Gospodine, Gospodine! Nismo li mi u tvoje ime prorokovali, u tvoje ime đavle izgonili, u tvoje ime mnoga čudesa činili?'
- 23** Tada ću im kazati: 'Nikad vas nisam poznao! Nosite se od mene, vi bezakonici!'"
- 24** "Stoga, tko god sluša ove moje riječi i izvršava ih, bit će kao mudar čovjek koji sagradi kuću na stijeni.
- 25** Zapljušti kiša, navale bujice, duhnu vjetrovi i sruče se na tu kuću, ali ona ne pada. Jer - utemeljena je na stijeni."
- 26** "Naprotiv, tko god sluša ove moje riječi, a ne vrši ih, bit će kao lud čovjek koji sagradi kuću na pijesku.
- 27** Zapljušti kiša, navale bujice, duhnu vjetrovi i sruče se na tu kuću i ona se sruši. I bijaše to ruševina velika."
- 28** Kad Isus završi ove svoje besjede, mnoštvo osta zaneseno njegovim naukom.
- 29** Ta učio ih kao onaj koji ima vlast, a ne kao njihovi pismoznanci.

## POGLAVLJE 8

**K**ad je Isus sišao s gore, pohrli za njim silan svijet.

- 2** I gle, pristupi neki gubavac, pokloni mu se do zemlje i reče: "Gospodine, ako hoćeš, možeš me očistiti."
- 3** Isus pruži ruku i dotakne ga se govoreći: "Hoću, očisti se!" I odmah se očisti od gube.
- 4** Kaže mu Isus: "Pazi, nikomu ne kazuj, nego idi, pokaži se svećeniku i prinesi dar što ga propisa Mojsije, njima za svjedočanstvo."
- 5** Kad uđe u Kafarnaum, pristupi mu satnik pa ga zamoli:
- 6** "Gospodine, sluga mi leži kod kuće uzet, u strašnim mukama."
- 7** Kaže mu: "Ja ću doći izliječiti ga."
- 8** Odgovori satnik: "Gospodine, nisam dostojan da uđeš pod krov moj, nego samo reci riječ i izliječen će biti sluga moj.
- 9** Ta i ja, premda sam čovjek pod vlašću, imam pod sobom vojnike pa rekнем jednomu: 'Idi!' - i ode, drugomu: 'Dođi!' - i dođe, a služi svomu: 'Učini to' - i učini."
- 10** Čuvši to, zadivi se Isus i reče onima koji su išli za njim: "Zaista, kažem vam, ni u koga u Izraelu ne nađoh tolike vjere.
- 11** A kažem vam: Mnogi će s istoka i zapada doći i sjesti za stol s Abrahamom, Izakom i Jakovom u kraljevstvu nebeskom,
- 12** a sinovi će kraljevstva biti izbačeni van u tamu. Ondje će biti plač i škrgut zubi."
- 13** I reče Isus satniku: "Idi, neka ti bude kako si vjerovao!" I ozdravi sluga u taj čas.
- 14** Ušavši u kuću Petrovu, Isus ugleda njegovu punicu koja ležalaše u ognjici.
- 15** Dotače joj se ruke i pusti je ognjica. Ona ustade i posluživalaše mu.
- 16** A uvečer mu donijeh mnoge opsjednute. On izagna duhove riječju i sve bolesnike ozdravi -
- 17** da se ispuni što je rečeno po Izaiji proroku: On slabosti naše uze i boli ponese.
- 18** Kad Isus vidje mnoštvo oko sebe, zapovjedi da se prijeđe priječno.
- 19** I pristupi jedan pismoznac te mu reče: "Učitelju, za tobom ću kamo god ti pošao."
- 20** Kaže mu Isus: "Lisice imaju jazbine i ptice nebeske gnijezda, a Sin Čovječji nema gdje



bi glavu naslonio."

**21** Drugi mu od učenika reče: "Gospodine, dopusti mi da prije odem i pokopam svoga oca."

**22** Isus mu kaže: "Hajde za mnom i pusti neka mrtvi pokapaju svoje mrtve."

**23** Kad uđe u lađu, pođoše za njim njegovi učenici.

**24** I gle, žestok vihor nastaje na moru tako da lađu prekrivahu valovi. A on je spavao.

**25** Oni pristupiše i probudiše ga govoreći: "Gospodine, spasi, pogibosmo!"

**26** Kaže im: "Što ste plašljivi, malovjerni?" Tada ustade i zaprijeti vjetrovima i moru te nastaje velika utiha.

**27** A ljudi su u čudu pitali: "Tko je taj da mu se i vjetrovi i more pokoravaju?"

**28** I kada dođe prijeko, u gadarski kraj, eto mu u susret dvaju opsjednutih: izlazili su iz grobnica, silno goropadni, te nitko nije mogao proći onim putem.

**29** I gle, povikaše: "Što ti imaš s nama, Sine Božji? Došao si ovamo prije vremena mučiti nas?"

**30** A podalje od njih paslo je veliko krdo svinja.

**31** Zlodusi ga zaklinjahu: "Ako nas istjeraš, pošalji nas u ovo krdo svinja."

**32** On im reče: "Idite!" Oni iziđoše i uđoše u svinje. I gle, sve krdo jurnu niz obronak u more i podavi se u vodama.

**33** A svinjari pobjegoše, odoše u grad te razglasiše sve, napose o opsjednutima.

**34** I gle, sav grad iziđe u susret Isusu. Kad ga ugledaše, zamole ga da ode iz njihova kraja.

## POGLAVLJE 9

**1** Ušavši u lađu, preplovi i dođe u svoj grad.

**2** Kad gle, doniješe mu uzetoga koji je ležao na nosiljci. Vidjevši njihovu vjeru, reče Isus uzetomu: "Hrabro, sinko, otpuštaju ti se grijesi!"

**3** A gle, neki od pismoznanaca rekoše u sebi: "Ovaj huli!"

**4** Prozrevši njihove misli, Isus reče: "Zašto snujete zlo u srcima?"

**5** Ta što je lakše reći: 'Otpuštaju ti se grijesi' ili reći: 'Ustani i hodi'?

**6** Ali da znate: vlastan je Sin Čovječji na zemlji otpuštati grijehe!" Tada reče uzetomu: "Ustani, uzmi nosiljku i pođi kući!"

**7** I on usta te ode kući.

**8** Kad mnoštvo to vidje, zaprepasti se i poda slavu Bogu koji takvu vlast daje ljudima.

**9** Odlazeći odande, ugleda Isus čovjeka zvanog Matej gdje sjedi u carinarnici. I kaže mu: "Pođi za mnom!" On usta i pođe za njim.

**10** Dok je Isus bio u kući za stolom, gle, mnogi carinici i grešnici dođoše za stol s njime i njegovim učenicima.

**11** Vidjevši to, farizeji stanu govoriti: "Zašto vaš učitelj jede s carinicima i grešnicima?"

**12** A on, čuvši to, reče: "Ne treba zdravima liječnika, nego bolesnima.

**13** Hajdete i proučite što znači: Milosrđe mi je milo, a ne žrtva. Ta ne dođoh zvati pravednike, nego grešnike."

**14** Tada pristupe k njemu Ivanovi učenici govoreći: "Zašto mi i farizeji postimo, a učenici tvoji ne poste?"

**15** Nato im Isus reče: "Mogu li svatovi tugovati dok je s njima zaručnik? Doći će već dani

kad će im se ugrabiti zaručnik, i tada će postiti!"

**16** "A nitko ne stavlja krpe od sirova sukna na staro odijelo, jer zakrpa vuče s odijela pa nastane još veća rupa."

**17** "I ne ulijeva se novo vino u stare mješine. Inače se mješine proderu, vino prolije, a mješine propadnu. Nego, novo se vino ulijeva u nove mješine pa se oboje sačuva."

**18** Dok im on to govoraše, gle, pristupi neki glavlar, pokloni mu se do zemlje i reče: "Kći mi, evo, umrije, ali dođi, stavi ruku na nju, i oživjet će."

**19** Isus usta te s učenicima pođe za njim.

**20** I gle, neka žena koja bolovaše dvanaest godina od krvarenja priđe odostraga i dotaknu se skuta njegove haljine.

**21** Mislila je: "Dotaknem li se samo njegove haljine, spasit ću se."

**22** A Isus se okrenu i vidjevši je reče: "Hrabro, kćeri, vjera te tvoja spasila." I žena bi spašena od toga časa.

**23** I uđe Isus u kuću glavlarovu. Ugleda svirače i bučno mnoštvo pa

**24** reče: "Odstupite! Djevojka nije umrla, nego spava." Oni mu se podsmjehivahu.

**25** A kad je svijet bio izbačen, uđe on, primi djevojku za ruku i ona bi uskrišena.

**26** I razglasi se to po svem onom kraju.

**27** Kad je Isus odlazio odande, pođu za njim dva slijepca vičući: "Smiluj nam se, Sine Davidov!"

**28** A kad uđe u kuću, pristupe mu slijepci. Isus im kaže: "Vjerujete li da mogu to učiniti?" Kažu mu: "Da, Gospodine!"

**29** Tada se dotače njihovih očiju govoreći: "Neka vam bude po vašoj vjeri."

**30** I otvoriše im se oči. A Isus im poprijeti: "Pazite da nitko ne dozna!"

**31** Ali oni, izišavši, razniješe glas o njemu po svem onom kraju.

**32** Tek što oni iziđoše, gle, doniješe mu njemaka opsjednuta.

**33** Pošto izagna đavla, progovori njemak. Mnoštvo se čudom čudilo i govorilo: "Nikada se takvo što ne vidje u Izraelu!"

**34** A farizeji govorahu: "Po poglavici đavolskome izgoni đavle."

**35** I obilazio je Isus sve gradove i sela učeći po njihovim sinagogama, propovijedajući Evanđelje o Kraljevstvu i liječeći svaku bolest i svaku nemoć.

**36** Vidjevši mnoštvo, sažali mu se nad njim jer bijahu izmučeni i ophrvani kao ovce bez pastira.

**37** Tada reče svojim učenicima: "Žetve je mnogo, a radnika malo.

**38** Molite dakle gospodara žetve da pošalje radnike u žetvu svoju."

## POGLAVLJE 10

**D**ozva dvanaesticu svojih učenika i dade im vlast nad nečistim dusima: da ih izgone i da liječe svaku bolest i svaku nemoć.

**2** A ovo su imena dvanaestorice apostola: prvi Šimun, zvani Petar, i Andrija, brat njegov; i Jakov, sin Zebedejev, i Ivan brat njegov;

**3** Filip i Bartolomej; Toma i Matej carinik; Jakov Alfejev i Tadej;

**4** Šimun Kananaj i Juda Iškariotski, koji ga izda.

**5** Tu dvanaesticu posla Isus uputivši ih: "K poganima ne idite i ni u koji samarijski grad ne ulazite!"

- <sup>6</sup> Pođite radije k izgubljenim ovcima doma Izraelova!
- <sup>7</sup> Putom propovijedajte: 'Približilo se kraljevstvo nebesko!'
- <sup>8</sup> Bolesne liječite, mrtve uskrisujte, gubave čistite, zloduhe izgonite! Besplatno primiste, besplatno dajte!
- <sup>9</sup> Ne stječite zlata, ni srebra, ni mjedi sebi u pojase,
- <sup>10</sup> ni putne torbe, ni dviju haljina, ni obuće, ni štapa. Ta vrijedan je radnik hrane svoje."
- <sup>11</sup> "U koji god grad ili selo uđete, razvidite tko je u njemu dostojan: ondje ostanite sve dok ne odete.
- <sup>12</sup> Ulazeći u kuću, zaželite joj mir.
- <sup>13</sup> Bude li kuća dostojna, neka mir vaš siđe na nju. Ne bude li dostojna, neka se mir vaš k vama vrati.
- <sup>14</sup> Gdje vas ne prime i ne poslušaju riječi vaših, iziđite iz kuće ili grada toga i prašinu otresite sa svojih nogu.
- <sup>15</sup> Zaista, kažem vam, lakše će biti zemlji sodomskoj i gomorskoj na Dan sudnji negoli gradu tomu."
- <sup>16</sup> "Evo, ja vas šaljem kao ovce među vukove. Budite dakle mudri kao zmije, a bezazleni kao golubovi!
- <sup>17</sup> Čuvajte se ljudi, jer će vas predavati vijećima i po svojim će vas sinagogama bičevati.
- <sup>18</sup> Pred upravitelje i kraljeve vodit će vas poradi mene, za svjedočanstvo njima i poganima.
- <sup>19</sup> Kad vas predadu, ne budite zabrinuti kako ili što ćete govoriti. Dat će vam se u onaj čas što ćete govoriti.
- <sup>20</sup> Ta ne govorite to vi, nego Duh Oca vašega govori u vama!"
- <sup>21</sup> "Brat će brata predavati na smrt i otac dijete. Djeca će ustajati na roditelje i ubijati ih.
- <sup>22</sup> Svi će vas zamrziti zbog imena moga. Ali tko ustraje do svršetka, bit će spašen."
- <sup>23</sup> "Kad vas stanu progoniti u jednom gradu, bježite u drugi. Zaista, kažem vam, nećete obići gradova izraelskih prije nego što dođe Sin Čovječji."
- <sup>24</sup> "Nije učenik nad učiteljem niti sluga nad gospodarom svojim.
- <sup>25</sup> Dosta je da učenik bude kao njegov učitelj i sluga kao njegov gospodar. Ako su domaćina Beelzebulom nazvali, koliko će više njegove ukućane?"
- <sup>26</sup> "Ne bojte ih se dakle. Ta ništa nije skriveno što se neće otkriti ni tajno što se neće doznati.
- <sup>27</sup> Što vam govorim u tami, recite na svjetlu; i što na uho čujete, propovijedajte na krovovima."
- <sup>28</sup> "Ne bojte se onih koji ubijaju tijelo, ali duše ne mogu ubiti. Bojte se više onoga koji može i dušu i tijelo pogubiti u paklu."
- <sup>29</sup> "Ne prodaju li se dva vrapca za novčić? Pa ipak ni jedan od njih ne pada na zemlju bez Oca vašega.
- <sup>30</sup> A vama su i vlasi na glavi sve izbrojene.
- <sup>31</sup> Ne bojte se dakle! Vredniji ste nego mnogo vrabaca."
- <sup>32</sup> "Tko god se, dakle, prizna mojim pred ljudima, priznat ću se i ja njegovim pred Ocem, koji je na nebesima.
- <sup>33</sup> A tko se odreće mene pred ljudima, odreći ću se i ja njega pred svojim Ocem, koji je na nebesima."
- <sup>34</sup> "Ne mislite da sam došao mir donijeti na zemlju. Ne, nisam došao donijeti mir, nego

mač.

**35** Ta došao sam rastaviti čovjeka od oca njegova i kćer od majke njezine i snahu od svekrve njezine;

**36** i neprijatelji će čovjeku biti ukućani njegovi.

**37** "Tko ljubi oca ili majku više nego mene, nije mene dostojan. Tko ljubi sina ili kćer više nego mene, nije mene dostojan.

**38** Tko ne uzme svoga križa i ne pođe za mnom, nije mene dostojan.

**39** Tko nađe život svoj, izgubit će ga, a tko izgubi svoj život poradi mene, naći će ga."

**40** "Tko vas prima, mene prima; a tko prima mene, prima onoga koji je mene poslao.

**41** Tko prima proroka jer je prorok, primit će plaću proročku; tko prima pravednika jer je pravednik, primit će plaću pravedničku.

**42** Tko napoji jednoga od ovih najmanjih samo čašom hladne vode zato što je moj učenik, zaista, kažem vam, neće mu propasti plaća."

## POGLAVLJE 11

**P**ošto Isus završi upućivati dvanaestoricu učenika, ode odande naučavati i propovijedati po njihovim gradovima.

**2** A kad Ivan u tamnici doču za djela Kristova, posla svoje učenike

**3** da ga upitaju: "Jesi li ti Onaj koji ima doći ili drugoga da čekamo?"

**4** Isus im odgovori: "Pođite i javite Ivanu što ste čuli i vidjeli:

**5** Slijepi progledaju, hromi hode, gubavi se čiste, gluhi čuju, mrtvi ustaju, siromasima se navješćuje Evanđelje.

**6** I blago onom tko se ne sablazni o mene."

**7** Kad oni odoše, poče Isus govoriti mnoštvu o Ivanu: "Što ste izišli u pustinju gledati? Trsku koju vjetar ljuđa?

**8** Ili što ste izišli vidjeti? Čovjeka u mekušasto odjevena? Eno, oni što se mekušasto nose po kraljevskim su dvorima.

**9** Ili što ste izišli? Vidjeti proroka? Da, kažem vam, i više nego proroka.

**10** On je onaj o kome je pisano: Evo, ja šaljem glasnika svoga pred licem tvojim da pripravi put pred tobom.

**11** Zaista, kažem vam, između rođenih od žene ne usta veći od Ivana Krstitelja. A ipak, i najmanji u kraljevstvu nebeskom veći je od njega!

**12** A od dana Ivana Krstitelja do sada kraljevstvo nebesko silom se probija i siloviti ga grabe.

**13** Uistinu, svi proroci i Zakon prorokovahu do Ivana.

**14** Zapravo ako hoćete: on je Ilija koji ima doći."

**15** "Tko ima uši, neka čuje."

**16** "A komu da prisposodobim ovaj naraštaj? Nalik je djeci što sjede na trgovima pa jedni drugima dovikuju:

**17** 'Zasvirasmo vam i ne zaigraste, zakukasmo i ne zaplakaste.'"

**18** "Doista, dođe Ivan. Nije jeo ni pio, a govori se: 'Đavla ima.'

**19** Dođe Sin Čovječji koji jede i pije, a govori se: 'Gle, izjelice i vinopije, prijatelja carinika i grešnika!' Ali opravda se Mudrost djelima svojim."

**20** Tada stane prekoravati gradove u kojima se dogodilo najviše njegovih čudesa, a oni se

ne obratiše:

**21** "Jao tebi, Korozaïne! Jao tebi, Betsaido! Da su se u Tíru i Sidonu zbila čudesa koja su se dogodila u vama, odavna bi se već oni u kostrijeti i pepelu bili obratili.

**22** Ali kažem vam: Tíru i Sidonu bit će na Dan sudnji lakše negoli vama."

**23** "I ti, Kafarnaume! Zar ćeš se do neba uzvisiti? Do u Podzemlje ćeš se strovaliti! Doista, da su se u Sodomi zbila čudesa koja su se dogodila u tebi, ostala bi ona do danas.

**24** Ali kažem vam: Zemlji će sedomskoj biti na Dan sudnji lakše nego tebi."

**25** U ono vrijeme reče Isus: "Slavim te, Oče, Gospodaru neba i zemlje, što si ovo sakrio od mudrih i umnih, a objavio malenima.

**26** Da, Oče, tako se tebi svidjelo.

**27** Sve je meni predao Otac moj i nitko ne pozna Sina doli Otac niti tko pozna Oca doli Sin i onaj kome Sin hoće objaviti."

**28** "Dođite k meni svi koji ste izmoreni i opterećeni i ja ću vas odmoriti.

**29** Uzmite jaram moj na sebe, učite se od mene jer sam krotka i ponizna srca i naći ćete spokoj dušama svojim.

**30** Uistinu, jaram je moj sladak i breme moje lako."

## POGLAVLJE 12

**U**ono vrijeme prolazio je Isus subotom kroz usjeve. Učenici su njegovi ogladnjeli te počeli trgati klasje i jesti.

**2** Vidjevši to, farizeji mu rekoše: "Gle, učenici tvoji čine što nije dopušteno činiti subotom."

**3** On im reče: "Niste li čitali što učini David kad ogladnje on i njegovi pratioci?"

**4** Kako uđe u Dom Božji te pojedоše prinesene kruhove, a to ne bijaše slobodno jesti ni njemu ni njegovim pratiocima, nego samo svećenicima?

**5** Ili zar niste čitali u Zakonu da subotom svećenici u Hramu krše subotu, a bez krivnje su?

**6** A velim vam: veće od Hrama jest ovdje!

**7** I kad biste razumjeli što ono znači: Milosrđe mi je milo, a ne žrtva, ne biste osudili ove nekrive.

**8** Ta Sin Čovječji gospodar je subote!"

**9** Otišavši odande, dođe u njihovu sinagogu,

**10** kad gle čovjeka s usahlom rukom. A oni upitaše Isusa da bi ga mogli optužiti: "Je li dopušteno subotom liječiti?"

**11** On im reče: "Tko to od vas jedinu ovcu koju ima ne bi subotom prihvatio i izvadio kad bi mu upala u jamu?"

**12** A koliko je čovjek vredniji od ovce! Tako, slobodno je subotom činiti dobro!"

**13** Tada reče čovjeku: "Ispruži ruku!" On je ispruži, i - ruka mu zdrava kao i druga!

**14** A farizeji iziđоše i održaše vijećanje protiv njega, kako da ga pogube.

**15** Kad Isus to dozna, ukloni se odande. Za njim je išlo mnoštvo. On ih sve ozdravi

**16** i poprijeti im da ga ne prokazuju -

**17** da se ispuni što je rečeno po Izaiji proroku:

**18** Evo Sluge mojega, koga sebi izabrah: mog ljubimca, miljenika duše moje! Staviti ću Duha svoga na njega: naviještati će pravo narodima;

**19** preti se neće, neće bućiti, glas mu se neće čuti po trgovima;

**20** trske stučene prelomiti neće, stijanja što tek tinja neće ugasiti - sve dok do pobjede ne

izvede pravo.

**21** Ime njegovo nada je narodima!

**22** Tada mu donesoše opsjednuta, slijepa i nijema. I ozdravi ga te njemak progovori i progleda.

**23** I sve ono mnoštvo zapanjeno govoraše: "Da ovo nije Sin Davidov?"

**24** A farizeji čuvši to rekoše: "Ne može ovaj izgoniti đavle osim po Beelzebulu, poglavici đavolskom."

**25** A on, znajući njihove misli, reče im: "Svako kraljevstvo u sebi razdijeljeno opustjet će i svaki grad ili kuća u sebi razdijeljena neće opstati.

**26** Ako Sotona Sotonu izgoni, u sebi je razdijeljen. Kako će dakle opstati kraljevstvo njegovo?

**27** I ako ja po Beelzebulu izgonim đavle, po kome ih sinovi vaši izgone? Zato će vam oni biti suci.

**28** Ali ako ja po Duhu Božjem izgonim đavle, zbilja je došlo k vama kraljevstvo Božje."

**29** "Ili kako bi tko mogao ući u kuću jakoga i oplijeniti mu pokućstvo ako prije ne sveže jakoga? Tada će mu kuću oplijeniti."

**30** "Tko nije sa mnom, protiv mene je, i tko ne sabire sa mnom, rasipa."

**31** "Zato kažem vam: svaki će se grijeh i bogohulstvo oprostiti ljudima, ali rekne li tko bogohulstvo protiv Duha, neće se oprostiti.

**32** I rekne li tko riječ protiv Sina Čovječjega, oprostit će mu se. Ali tko rekne protiv Duha Svetoga, neće mu se oprostiti ni na ovom svijetu ni u budućem."

**33** "Ili uzmite: dobro stablo i plod mu je dobar. Ili uzmite: trulo stablo i plod mu je truo. Ta po plodu se stablo poznaje.

**34** Leglo gujinje! Kako možete govoriti dobro kad ste opaki. Ta iz obilja srca usta govore!

**35** Dobar čovjek iz riznice dobre vadi dobro, a zao čovjek iz riznice zle vadi zlo.

**36** A kažem vam: za svaku bezrazložnu riječ koju ljudi reknu dat će račun na Dan sudnji.

**37** Doista, tvoje će te riječi opravdati i tvoje će te riječi osuditi."

**38** Jednom zapodjenuše s njime razgovor neki pismoznanci i farizeji: "Učitelju, htjeli bismo od tebe vidjeti znak."

**39** A on im odgovori: "Naraštaj opak i preljubnički znak traži, ali mu se znak neće dati doli znak Jone proroka.

**40** Doista, kao što Jona bijaše u utrobi kitovoj tri dana i tri noći, tako će i Sin Čovječji biti u srcu zemlje tri dana i tri noći.

**41** Ninivljani će ustati na Sudu zajedno s ovim naraštajem i osuditi ga jer se oni na propovijed Joninu obratiše, a evo, ovdje je i više od Jone!

**42** Kraljica će Juga ustati na Sudu zajedno s ovim naraštajem i osuditi ga jer je s krajeva zemlje došla čuti mudrost Salomonovu, a evo, ovdje je i više od Salomona!"

**43** "A kad nečisti duh iziđe iz čovjeka, luta bezvodnim mjestima tražeći spokoja, ali ne nalazi!

**44** Tada rekne: 'Vratit ću se u kuću odakle iziđoh.' I došavši, nađe je praznu, pometenu i uređenu.

**45** Tada ode i uzme sa sobom sedam drugih duhova, gorih od sebe, te uđu i nastane se ondje. Na kraju bude s onim čovjekom gore nego na početku. Tako će biti i s ovim opakim naraštajem."

**46** Dok on još govoraše mnoštvu, eto majke i braće njegove. Stajahu vani tražeći da s njime govore.

- <sup>47</sup> Reče mu netko: "Evo majke tvoje i braće tvoje, vani stoje i traže da s tobom govore."
- <sup>48</sup> Tomu koji mu to javi on odgovori: "Tko je majka moja, tko li braća moja?"
- <sup>49</sup> I pruži ruku prema učenicima: "Evo, reče, majke moje i braće moje!
- <sup>50</sup> Doista, tko god vrši volju Oca mogega, koji je na nebesima, taj mi je brat i sestra i majka."

## POGLAVLJE 13

**O**noga dana Isus iziđe iz kuće i sjede uz more.

<sup>2</sup> I nagru k njemu silan svijet te je morao ući u lađu: sjede, a sve ono mnoštvo stajaše na obali.

<sup>3</sup> I zborio im je mnogo u prispodobama: "Gle, iziđe sijač sijati.

<sup>4</sup> I dok je sijao, nešto zrnja pade uz put, dođoše ptice i pozobaše ga.

<sup>5</sup> Nešto opet pade na kamenito tlo, gdje nemaše dosta zemlje, i odmah izniknu jer nemaše duboke zemlje.

<sup>6</sup> A kad sunce ogranu, izgorje i jer nemaše korijena, osuši se.

<sup>7</sup> Nešto opet pade u trnje, trnje uzraste i uguši ga.

<sup>8</sup> Nešto napokon pade na dobru zemlju i davaše plod: jedno stotruk, drugo šezdesetotruk, treće tridesetotruk."

<sup>9</sup> "Tko ima uši, neka čuje!"

<sup>10</sup> I pristupe učenici pa ga zapitaju: "Zašto im zboriš u prispodobama?"

<sup>11</sup> On im odgovori: "Zato što je vama dano znati otajstva kraljevstva nebeskoga, a njima nije dano.

<sup>12</sup> Doista, onomu tko ima dat će se i obilovat će, a onomu tko nema oduzet će se i ono što ima.

<sup>13</sup> U prispodobama im zborim zato što gledajući ne vide i slušajući ne čuju i ne razumiju."

<sup>14</sup> "Tako se ispunja na njima proroštvo Izaijino koje govori: Slušat ćete, slušati - i nećete razumjeti; gledat ćete, gledati - i nećete vidjeti!

<sup>15</sup> Jer usalilo se srce naroda ovoga: uši začepiše, oči zatvoriše da očima ne vide, ušima ne čuju, srcem ne razumiju te se ne obrate pa ih izliječim.

<sup>16</sup> A blago vašim očima što vide, i ušima što slušaju.

<sup>17</sup> Zaista, kažem vam, mnogi su proroci i pravednici željeli vidjeti što vi gledate, ali nisu vidjeli; i čuti što vi slušate, ali nisu čuli."

<sup>18</sup> "Vi, dakle, poslušajte prispodobu o sijaču.

<sup>19</sup> Svakomu koji sluša Riječ o Kraljevstvu, a ne razumije, dolazi Zli te otima što mu je u srcu posijano. To je onaj uz put zasijan.

<sup>20</sup> A zasijani na tlo kamenito - to je onaj koji čuje Riječ i odmah je s radošću prima,

<sup>21</sup> ali nema u sebi korijena, nego je nestalan: kad zbog Riječi nastane nevolja ili progonstvo, odmah se pokoleba.

<sup>22</sup> Zasijani u trnje - to je onaj koji sluša Riječ, ali briga vremenita i zavodljivost bogatstva uguše Riječ, te ona ostane bez ploda.

<sup>23</sup> Zasijani na dobru zemlju - to je onaj koji Riječ sluša i razumije, pa onda, dakako, urodi i daje: jedan stotruko, jedan šezdesetotruko, a jedan tridesetotruko."

<sup>24</sup> Drugu im prispodobu iznese: "Kraljevstvo je nebesko kao kad čovjek posije dobro sjeme na svojoj njivi.



- 25 Dok su njegovi ljudi spavali, dođe njegov neprijatelj, posije posred žita kukolj i ode.
- 26 Kad usjev uzraste i isklasa, tada se pokaza i kukolj.
- 27 Sluge pristupe domaćinu pa mu reknu: 'Gospodaru, nisi li ti dobro sjeme posijao na svojoj njivi? Odakle onda kukolj?'
- 28 On im odgovori: 'Neprijatelj čovjek to učini.' Nato mu sluge kažu: 'Hoćeš li, dakle, da odemo pa da ga pokupimo?'
- 29 A on reče: 'Ne! Da ne biste sabirući kukolj iščupali zajedno s njim i pšenicu.
- 30 Pustite nek oboje raste do žetve. U vrijeme žetve reći ću žeteocima: Pokupite najprije kukolj i svežite ga u snopove da se spali, a žito skupite u moju žitnicu.'
- 31 I drugu im prispodobu iznese: "Kraljevstvo je nebesko kao kad čovjek uze gorušičino zrno i posija ga na svojoj njivi.
- 32 Ono je doduše najmanje od svega sjemenja, ali kad uzraste, veće je od svega povrća. Razvije se u stablo te dolaze ptice nebeske i gnijezde mu se po granama."
- 33 I drugu im kaza prispodobu: "Kraljevstvo je nebesko kao kad žena uze kvasac i zamijesi ga u tri mjere brašna dok sve ne uskisne."
- 34 Sve je to Isus mnoštvu zborio u prispodobama. I ništa im nije zborio bez prispodoba -
- 35 da se ispuni što je rečeno po proroku: Otvorit ću u prispodobama usta svoja, iznijet ću što je sakriveno od postanka svijeta.
- 36 Tada otpusti mnoštvo i uđe u kuću. Pristupe mu učenici govoreći: "Razjasni nam prispodobu o kukolju na njivi."
- 37 On odgovori: "Sijač dobroga sjemena jest Sin Čovječji.
- 38 Njiva je svijet. Dobro sjeme sinovi su Kraljevstva, a kukolj sinovi Zloga.
- 39 Neprijatelj koji ga posija jest đavao. Žetva je svršetak svijeta, a žeteoci anđeli.
- 40 Kao što se kukolj sabire i ognjem sažiže, tako će biti na svršetku svijeta.
- 41 Sin će Čovječji poslati svoje anđele da pokupe iz njegova kraljevstva sve zavodnike i bezakonike
- 42 i bace ih u peć ognjenu, gdje će biti plač i škrgut zubi.
- 43 Tada će pravednici zasjati poput sunca u kraljevstvu Oca svojega." "Tko ima uši, neka čuje!"
- 44 "Kraljevstvo je nebesko kao kad je blago skriveno na njivi: čovjek ga pronade, sakrije, sav radostan ode, proda sve što ima i kupi tu njivu."
- 45 "Nadalje, kraljevstvo je nebesko kao kad trgovac traga za lijepim biserjem:
- 46 pronade jedan dragocjeni biser, ode, rasproda sve što ima i kupi ga."
- 47 "Nadalje, kraljevstvo je nebesko kao kad mreža bačena u more zahvati svakovrsne ribe.
- 48 Kad se napuni, izvuku je na obalu, sjednu i skupe dobre u posude, a loše izbace.
- 49 Tako će biti na svršetku svijeta. Izići će anđeli, odijeliti zle od pravednih
- 50 i baciti ih u peć ognjenu, gdje će biti plač i škrgut zubi."
- 51 "Jeste li sve ovo razumjeli?" Odgovore mu: "Jesmo."
- 52 A on će im: "Stoga svaki pismoznanc upućen u kraljevstvo nebesko sličan je čovjeku domaćinu koji iz svoje riznice iznosi novo i staro."
- 53 Kad Isus završi sve ove prispodobe, ode odande.
- 54 I dođe u svoj zavičaj. Naučavaše ih u njihovoj sinagogi te zapanjeni govorahu: "Odakle ovomu ta mudrost i te čudesne sile?
- 55 Nije li ovo drvodjeljin sin? Nije li mu majka Marija, a braća Jakov, i Josip, i Šimun, i

Juda?

**56** I sestre mu nisu li sve među nama? Odakle mu sve to?"

**57** I sablažnjavahu se o njega. A Isus im reče: "Nije prorok bez časti doli u svom zavičaju i u svom domu."

**58** I ne učini ondje mnogo čudesa zbog njihove nevjere.

## POGLAVLJE 14

**U**ono vrijeme doču Herod tetrah za Isusa

**2** pa reče svojim slugama: "To je Ivan Krstitelj! On uskrsnu od mrtvih i zato čudesne sile djeluju u njemu."

**3** Herod doista bijaše uhitio Ivana te ga svezana bacio u tamnicu zbog Herodijade, žene brata svoga Filipa.

**4** Jer Ivan mu govoraše: "Ne smiješ je imati!"

**5** Htjede ga ubiti, ali se bojao naroda jer su ga smatrali prorokom.

**6** Na Herodov rođendan zaplesa kći Herodijadina pred svima i svidje se Herodu.

**7** Zato se zakle dati joj što god zaište.

**8** A ona nagovorena od matere: "Daj mi, reče, ovdje na pladnju glavu Ivana Krstitelja."

**9** Ražalosti se kralj, ali zbog zakletve i sustolnika zapovjedi da se dade.

**10** Posla odrubiti glavu Ivanu u tamnici.

**11** I doniješe glavu njegovu na pladnju, dadoše djevojci, a ona je odnije materi.

**12** A učenici njegovi dođu, uzmu njegovo tijelo i pokopaju ga pa odu i jave Isusu.

**13** Kad je Isus to čuo, povuče se odande lađom na samotno mjesto, u osamu. Dočuo to narod pa pohrli pješice za njim iz gradova.

**14** Kad on izađe, vidje silan svijet, sažali mu se nad njim te izliječi njegove bolesnike.

**15** Uvečer mu pristupe učenici pa mu reknu: "Pust je ovo kraj i već je kasno. Otpusti dakle svijet: neka odu po selima kupiti hrane."

**16** A Isus im reče: "Ne treba da idu, dajte im vi jesti."

**17** Oni mu kažu: "Nemamo ovdje ništa osim pet kruhova i dvije ribe."

**18** A on će im: "Donesite mi ih ovamo."

**19** I zapovjedi da mnoštvo posjeda po travi. On uze pet kruhova i dvije ribe, pogleda na nebo, izreče blagoslov pa razlomi i dade kruhove učenicima, a učenici mnoštvu.

**20** I jeli su svi i nasitili se. Od preteklih ulomaka nakupiše dvanaest punih košara.

**21** A blagovalo je oko pet tisuća muškaraca, osim žena i djece.

**22** I odmah prisili učenike da uđu u lađu i da se prebace prijeko dok on otpusti mnoštvo.

**23** A pošto otpusti mnoštvo, uziđe na goru, nasamo, da se pomoli. Uvečer bijaše ondje sam.

**24** Lađa se već mnogo stadija bila ostisla od kraja, šibana valovima. Bijaše protivan vjetar.

**25** O četvrtoj noćnoj straži dođe on k njima hodeći po moru.

**26** A učenici ugledavši ga kako hodi po moru, prestrašeni rekoše: "Utvara!" I od straha kriknuše.

**27** Isus im odmah progovori: "Hrabro samo! Ja sam! Ne bojte se!"

**28** Petar prihvati i reče: "Gospodine, ako si ti, zapovjedi mi da dođem k tebi po vodi!"

**29** A on mu reče: "Dođi!" I Petar siđe s lađe te, hodeći po vodi, pođe k Isusu.

- <sup>30</sup> Ali kad spazi vjetar, poplaši se, počne tonuti te krikne: "Gospodine, spasi me!"
- <sup>31</sup> Isus odmah pruži ruku, dohvati ga i kaže mu: "Malovjerni, zašto si posumnjao?"
- <sup>32</sup> Kad uđoše u lađu, utihnu vjetar.
- <sup>33</sup> A oni na lađi poklone mu se ničice govoreći: "Uistinu, ti si Sin Božji!"
- <sup>34</sup> Pošto preploviše, dođu na kraj, u Genezaret.
- <sup>35</sup> I ljudi ga onoga kraja prepoznaju pa razglase po svoj onoj okolini. I donošahu mu sve bolesnike
- <sup>36</sup> te ga moljahu da se samo dotaknu skuta njegove haljine. I koji bi se dotakli, ozdravili bi.

## POGLAVLJE 15

**T**ada pristupe Isusu farizeji i pismoznanci iz Jeruzalema govoreći:

- <sup>2</sup> "Zašto tvoji učenici prestupaju predaju starih? Ne umivaju ruku prije jela!"
- <sup>3</sup> On im odgovori: "A zašto vi prestupate zapovijed Božju radi svoje predaje?"
- <sup>4</sup> Ta reče Bog: Poštuj oca i majku! I: Tko prokune oca ili majku, smrću neka se kazni!
- <sup>5</sup> A vi velite: 'Rekne li tko ocu ili majci: Pomoć koja te od mene ide neka bude sveti dar,
- <sup>6</sup> ne treba da poštuje oca svoga ni majku svoju.' Tako dokinuste riječ Božju radi svoje predaje.
- <sup>7</sup> Licemjeri, dobro prorokova o vama Izaija:
- <sup>8</sup> Narod me ovaj usnama časti, a srce mu je daleko od mene.
- <sup>9</sup> Uzalud me štiju naučavajući nauke - uredbe ljudske."
- <sup>10</sup> Tada dozove mnoštvo i reče: "Slušajte i razumijte!
- <sup>11</sup> Ne onečišćuje čovjeka što ulazi u usta, nego što iz usta izlazi - to čovjeka onečišćuje."
- <sup>12</sup> Tada pristupe k njemu učenici i kažu mu: "Znaš li da su se farizeji sablaznili kad su čuli tu riječ?"
- <sup>13</sup> On im odgovori: "Svaki nasad koji ne posadi Otac moj nebeski iskorijenit će se.
- <sup>14</sup> Pustite ih! Slijepi su, vođe slijepaca! A ako slijepac slijepca vodi, obojica će u jamu pasti."
- <sup>15</sup> Petar prihvati i reče mu: "Protumači nam tu prispodobu!"
- <sup>16</sup> A on reče: "I vi još uvijek ne razumijete?"
- <sup>17</sup> Ne shvaćate li: sve što ulazi na usta, ide u trbuh te se izbacuje u zahod.
- <sup>18</sup> Naprotiv, što iz usta izlazi, iz srca izvire i to onečišćuje čovjeka.
- <sup>19</sup> Ta iz srca izviru opake namisli, ubojstva, preljubi, bludništva, krađe, lažna svjedočanstva, psinke.
- <sup>20</sup> To onečišćuje čovjeka; a jesti neopranih ruku ne onečišćuje čovjeka."
- <sup>21</sup> Isus zatim ode odande i povuče se u krajeve tirske i sidonske.
- <sup>22</sup> I gle: žena neka, Kanaanka iz onih krajeva, iziđe vičući: "Smiluj mi se, Gospodine, Sine Davidov! Kći mi je teško opsjednuta!"
- <sup>23</sup> Ali on joj ne uzvрати ni riječi. Pristupe mu na to učenici te ga moljahu: "Udovolji joj jer više za nama."
- <sup>24</sup> On odgovori: "Poslan sam samo k izgubljenim ovčama doma Izraelova."
- <sup>25</sup> Ali ona priđe, pokloni mu se ničice i kaže: "Gospodine, pomози mi!"
- <sup>26</sup> On odgovori: "Ne priliči uzeti kruh djeci i baciti ga psićima."
- <sup>27</sup> A ona će: "Da, Gospodine! Ali psići jedu od mrvica što padaju sa stola njihovih

gospodara!"

**28** Tada joj Isus reče: "O ženo! Velika je vjera tvoja! Neka ti bude kako želiš." I ozdravi joj kći toga časa.

**29** Otišavši odande, dođe Isus do Galilejskog mora, uziđe na goru i sjede ondje.

**30** Tada nagrnu k njemu silan svijet s hromima, kljastima, slijepima, nijemima i mnogima drugima. Polože mu ih do nogu, a on ih izliječi.

**31** Gledajući kako su nijemi progovorili, kljasti ozdravili, hromi prohodali, slijepi progledali, divilo se mnoštvo i slavilo Boga Izraelova.

**32** A Isus dozva svoje učenike pa im reče: "Žao mi je naroda jer su već tri dana uza me, a nemaju što jesti. Otpraviti ih gladne neću da ne klonu putem."

**33** Kažu mu učenici: "Odakle nam u pustinji toliko kruha da nahranimo toliko mnoštvo?"

**34** A Isus im reče: "Koliko kruhova imate?" Oni će: "Sedam, i malo riba."

**35** Nato zapovjedi mnoštvu da posjeda po zemlji,

**36** uze sedam kruhova i ribe, zahvali, razlomi i davaše učenicima, a učenici mnoštvu.

**37** I jeli su i nasitili se. A od preteklih ulomaka nakupiše sedam punih košara.

**38** A blagovalo je četiri tisuće muškaraca, osim žena i djece.

**39** Tada otpusti mnoštvo, uđe u lađu i ode u kraj magadanski.

## POGLAVLJE 16

**P**ristupe k njemu farizeji i saduceji. Iskušavajući ga, zatraže da im pokaže kakav znak s neba.

**2** On im odgovori: "Uvečer govorite: 'Bit će vedro, nebo se žari.'

**3** A ujutro: 'Danas će nevrjeme, nebo se tamno zacrvenjelo.' Lice neba znadete rasuditi, a znakove vremena ne znate.

**4** Naraštaj opak i preljubnički znak traži, ali mu se znak neće dati doli znak Jonin." Tada ih ostavi i ode.

**5** Učenici dođoše prijeko, a zaboraviše ponijeti kruha.

**6** A Isus im reče: "Pazite, čuvajte se kvasca farizejskog i saducejskog!"

**7** Oni zamišljeni među sobom govorahu: "Kruha ne ponijesmo."

**8** Zamijetio to Isus pa reče: "Što ste zamišljeni, malovjerni, da kruha nemate?"

**9** Zar još ne shvaćate, ne sjećate li se onih pet kruhova na pet tisuća i koliko košara nakupiste?

**10** I onih sedam kruhova na četiri tisuće i koliko košara nakupiste?

**11** Kako onda ne shvaćate da vam to ne rekoš o kruhu? Nego, čuvajte se kvasca farizejskog i saducejskog."

**12** Tada razumješe kako im ne reče da se čuvaju kvasca krušnoga, nego nauka farizejskog i saducejskoga.

**13** Kad Isus dođe u krajeve Cezareje Filipove, upita učenike: "Što govore ljudi, tko je Sin Čovječji?"

**14** Oni rekoše: "Jedni da je Ivan Krstitelj; drugi da je Ilija; treći opet da je Jeremija ili koji od proroka."

**15** Kaže im: "A vi, što vi kažete, tko sam ja?"

**16** Šimun Petar prihvati i reče: "Ti si Krist-Pomazanik, Sin Boga živoga."

**17** Nato Isus reče njemu: "Blago tebi, Šimune, sine Jonin, jer ti to ne objavi tijelo i krv, nego

Otac moj, koji je na nebesima.

**18** A ja tebi kažem: Ti si Petar-Stijena i na toj stijeni sagradit ću Crkvu svoju i vrata paklena neće je nadvladati.

**19** Tebi ću dati ključeve kraljevstva nebeskoga, pa što god svežeš na zemlji, bit će svezano na nebesima; a što god odriješiš na zemlji, bit će odriješeno na nebesima."

**20** Tada zaprijeti učenicima neka nikomu ne reknu da je on Krist.

**21** Otada poče Isus upućivati učenike kako treba da pođe u Jeruzalem, da mnogo pretrpi od starješina, glavara svećeničkih i pismoznanaca, da bude ubijen i treći dan da uskrsne.

**22** Petar ga uze na stranu i poče odvrćati: "Bože sačuvaj, Gospodine! Ne, to se tebi ne smije dogoditi!"

**23** Isus se okrene i reče Petru: "Nosi se od mene, sotonu! Sablazan si mi jer ti nije na pameti što je Božje, nego što je ljudsko!"

**24** Tada Isus reče svojim učenicima: "Hoće li tko za mnom, neka se odrekne samoga sebe, neka uzme svoj križ i neka ide za mnom.

**25** Tko hoće život svoj spasiti, izgubit će ga, a tko izgubi život svoj poradi mena, naći će ga.

**26** Ta što će koristiti čovjeku ako sav svijet stekne, a životu svojem uaudi? Ili što će čovjek dati u zamjenu za život svoj?

**27** Doći će, doista, Sin Čovječji u slavi Oca svoga s anđelima svojim i tada će naplatiti svakomu po djelima njegovim."

**28** "Zaista, kažem vam, neki od ovdje nazočnih neće okusiti smrti dok ne vide Sina Čovječjega gdje dolazi sa svojim kraljevstvom."

## POGLAVLJE 17

**N**akon šest dana uze Isus sa sobom Petra, Jakova i Ivana, brata njegova, te ih povede na goru visoku, u osamu,

**2** i preobrazi se pred njima. I zasja mu lice kao sunce, a haljine mu postadoše bijele kao svjetlost.

**3** I gle: ukazaše im se Mojsije i Ilija te razgovarahu s njime.

**4** A Petar prihvati i reče Isusu: "Gospodine, dobro nam je ovdje biti. Ako hoćeš, načinit ću ovdje tri sjenice, tebi jednu, Mojsiju jednu i Iliji jednu."

**5** Dok je on još govorio, gle, svijetao ih oblak zasjeni, a glas iz oblaka govoraše: "Ovo je Sin moj, Ljubljeni! U njemu mi sva milina! Slušajte ga!"

**6** Čuvši glas, učenici padoše licem na zemlju i silno se prestrašiše.

**7** Pristupi k njima Isus, dotakne ih i reče: "Ustanite, ne bojte se!"

**8** Podigoše oči, ali ne vidješe nikoga doli Isusa sama.

**9** Dok su silazili s gore, zapovjedi im Isus: "Nikomu ne kazujte viđenje dok Sin Čovječji od mrtvih ne uskrsne."

**10** Upitaše ga učenici: "Što dakle pismoznanci govore da prije treba da dođe Ilija?"

**11** On im odgovori: "Ilija će doduše doći i sve obnoviti.

**12** No velim vam: Ilija je već došao, ali ga ne upознаše, već učiniše s njim što im se prohtjelo. Tako je i Sinu Čovječjemu trpjeti od njih."

**13** Tada razumješe učenici da im to reče o Ivanu Krstitelju.

**14** Kada dođoše k mnoštvu, pristupi mu čovjek, padne pred njim na koljena

- 15** i reče: "Gospodine, smiluj se sinu momu jer je mjesečar i zlo mu je. Često doista pada u oganj i često u vodu.
- 16** Dovedoh ga tvojim učenicima i ne moguše ga izliječiti."
- 17** A Isus odgovori: "O rode nevjerni i opaki! Dokle mi je biti s vama! Dokle li vas podnositi! Dovedite mi ga ovamo!"
- 18** I zaprijeti Isus zloduhu te on iziđe iz njega. I ozdravi dječak toga časa.
- 19** Tada učenici pristupiše nasamo k Isusu i rekoše: "Zašto ga mi ne mogosmo izagnati?"
- 20** Kaže im: "Zbog vaše malovjernosti. Zaista, kažem vam, ako imadnete vjere koliko je zrno gorušičino te reknete ovoj gori: 'Premjesti se odavde onamo!', premjestit će se i ništa vam neće biti nemoguće."
- 21** #
- 22** A kad su se skupili u Galileji, reče im Isus: "Sin Čovječji ima biti predan ljudima u ruke
- 23** i ubit će ga, ali on će treći dan uskrsnuti." I ožalostiše se silno.
- 24** Kad stigoše u Kafarnaum, pristupe Petru oni što ubiru dvodrahme pa mu rekoše: "Učitelj vaš ne plaća dvodrahme?"
- 25** "Plaća", odgovori. A kad on uđe u kuću, pretekne ga Isus: "Što ti se čini, Šimune? Kraljevi zemaljski od koga ubiru carinu ili porez? Od svojih sinova ili od tuđih?"
- 26** Kad on odgovori: "Od tuđih!", reče mu Isus: "Sinovi su, dakle, oslobođeni.
- 27** Ali da ih ne sablaznimo, pođi k moru, baci udicu i prvu ribu koja naiđe uzmi, otvori joj usta i naći ćeš stater. Uzmi ga pa im ga podaj za me i za se."

## POGLAVLJE 18

- U** onaj čas pristupe učenici Isusu pa ga zapitaju: "Tko je, dakle, najveći u kraljevstvu nebeskom?"
- 2** On dozove dijete, postavi ga posred njih
- 3** i reče: "Zaista, kažem vam, ako se ne obratite i ne postanete kao djeca, nećete ući u kraljevstvo nebesko.
- 4** Tko god se dakle ponizi kao ovo dijete, taj je najveći u kraljevstvu nebeskom.
- 5** I tko primi jedno ovakvo dijete u moje ime, mene prima."
- 6** "Onomu, naprotiv, tko bi sablaznio jednoga od ovih najmanjih što vjeruju u mene bilo bi bolje da mu se o vrat objesi mlinski kamen pa da potone u dubinu morsku."
- 7** "Jao svijetu od sablazni! Neizbježno dolaze sablazni, ali jao čovjeku po kom dolazi sablazan.
- 8** Pa ako te ruka ili noga sablažnjava, odsijeci je i baci od sebe. Bolje ti je ući u život kljastu ili hromu, nego s obje ruke ili s obje noge biti bačen u oganj vječni.
- 9** I ako te oko sablažnjava, izvadi ga i baci od sebe. Bolje ti je jednooku u život ući, nego s oba oka biti bačen u pakao ognjeni."
- 10** "Pazite da ne prezrete ni jednoga od ovih najmanjih jer, kažem vam, anđeli njihovi na nebu uvijek gledaju lice Oca mogega, koji je na nebesima."
- 11** #
- 12** "Što vam se čini? Ako neki čovjek imadne sto ovaca i jedna od njih zaluta, neće li on ostaviti onih devedeset i devet u gorama i poći u potragu za zalutalom?
- 13** Posreći li mu se te je nađe, zaista, kažem vam, raduje se zbog nje više nego zbog onih devedeset i devet koje nisu zalutale.

- 14** Tako ni Otac vaš, koji je na nebesima, neće da propadne ni jedan od ovih malenih."
- 15** "Pogriješi li tvoj brat, idi i pokaraj ga nasamo."
- 16** Ako te posluša, stekao si brata. Ne posluša li te, uzmi sa sobom još jednoga ili dvojicu, neka na iskazu dvojice ili trojice svjedoka počiva svaka tvrdnja.
- 17** Ako ni njih ne posluša, reci Crkvi. Ako pak ni Crkve ne posluša, neka ti bude kao poganin i carinik."
- 18** "Zaista, kažem vam, što god svežete na zemlji, bit će svezano na nebu; i što god odriješite na zemlji, bit će odriješeno na nebu."
- 19** "Nadalje, kažem vam, ako dvojica od vas na zemlji jednodušno zaištu što mu drago, dat će im Otac moj, koji je na nebesima."
- 20** Jer gdje su dvojica ili trojica sabrana u moje ime, tu sam i ja među njima."
- 21** Tada pristupi k njemu Petar i reče: "Gospodine, koliko puta da oprostim bratu svomu ako se ogriješi o mene? Do sedam puta?"
- 22** Kaže mu Isus: "Ne kažem ti do sedam puta, nego do sedamdeset puta sedam."
- 23** "Stoga je kraljevstvo nebesko kao kad kralj odluči urediti račune sa slugama."
- 24** Kad započne obračunavati, dovedoše mu jednoga koji mu dugovaše deset tisuća talenata.
- 25** Kako nije imao odakle vratiti, zapovjedi gospodar da se proda on, žena mu i djeca i sve što ima te se podmiri dug.
- 26** Nato sluga padne ničice preda nj govoreći: 'Strpljenja imaj sa mnom, i sve ću ti vratiti.'
- 27** Gospodar se smilova tomu sluzi, otpusti ga i dug mu oprosti."
- 28** "A kad taj isti sluga izađe, naiđe na jednoga svoga druga koji mu dugovaše sto denara. Uhvati ga i stane ga daviti govoreći: 'Vrati što si dužan!'
- 29** Drug padne preda nj i stane ga zaklinjati: 'Strpljenja imaj sa mnom i vratit ću ti.'
- 30** Ali on ne htjede, nego ode i baci ga u tamnicu dok mu ne vrati duga."
- 31** "Kad njegovi drugovi vidješe što se dogodilo, silno ražalošćeni odoše i sve to dojavili gospodaru."
- 32** Tada ga gospodar dozva i reče mu: 'Slugo opaki, sav sam ti onaj dug oprostio jer si me zamolio.'
- 33** Nije li trebalo da se i ti smiluješ svome drugu, kao što sam se i ja tebi smilovao?"
- 34** I gospodar ga, rasrđen, preda mučiteljima dok mu ne vrati svega duga."
- 35** Tako će i Otac moj nebeski učiniti s vama ako svatko od srca ne oprosti svomu bratu."

## POGLAVLJE 19

**K**ad Isus završi ove besjede, ode iz Galileje i dođe u judejski kraj s onu stranu Jordana.

- 2** Za njim je išao silan svijet. Ondje ih izliječi.
- 3** Pristupe mu tada farizeji pa, da ga iskušaju, kažu: "Je li dopušteno otpustiti ženu s kojega god razloga?"
- 4** On odgovori: "Zar niste čitali: Stvoritelj od početka muško i žensko stvorio ih
- 5** i reče: Stoga će čovjek ostaviti oca i majku da prione uza svoju ženu; i dvoje njih bit će jedno tijelo?
- 6** Tako više nisu dvoje, nego jedno tijelo. Što, dakle, Bog združi, čovjek neka ne rastavlja."
- 7** Kažu mu: "Zašto onda Mojsije zapovjedi dati otpusno pismo i - otpustiti?"
- 8** Odgovori im: "Zbog tvrdoće srca vašega dopusti vam Mojsije otpustiti žene, ali od



početka ne bijaše tako.

<sup>9</sup> A ja vam kažem: Tko otpusti svoju ženu - osim zbog bludništva - pa se oženi drugom, čini preljub."

<sup>10</sup> Kažu mu učenici: "Ako je tako između muža i žene, bolje je ne ženiti se."

<sup>11</sup> A on im reče: "Ne shvaćaju toga svi, nego samo oni kojima je dano."

<sup>12</sup> Doista, ima za ženidbu nesposobnih koji se takvi iz utrobe materine rodiše. Ima nesposobnih koje ljudi onesposobiše. A ima nesposobnih koji sami sebe onesposobiše poradi kraljevstva nebeskoga. Tko može shvatiti, neka shvati."

<sup>13</sup> Tada mu doniješe dječicu da na njih stavi ruke i pomoli se. A učenici im branili.

<sup>14</sup> Nato će im Isus: "Pustite dječicu i ne priječite im k meni jer takvih je kraljevstvo nebesko!"

<sup>15</sup> I položi ruke na njih pa krene odande.

<sup>16</sup> I gle, pristupi mu netko i reče: "Učitelju, koje mi je dobro činiti da imam život vječni?"

<sup>17</sup> A on mu reče: "Što me pitaš o dobrome? Jedan je samo dobar! Ali ako hoćeš u život ući, čuvaj zapovijedi."

<sup>18</sup> Upita ga: "Koje?" A Isus reče: Ne ubij! Ne čini preljuba! Ne ukradi! Ne svjedoči lažno!

<sup>19</sup> Poštuj oca i majku! I ljubi svoga bližnjega kao sebe samoga!"

<sup>20</sup> Kaže mu mladić: "Sve sam to čuvao. Što mi još nedostaje?"

<sup>21</sup> Reče mu Isus: "Hoćeš li biti savršen, idi, prodaj što imaš i podaj siromasima pa ćeš imati blago na nebu. A onda dođi i idi za mnom."

<sup>22</sup> Na tu riječ ode mladić žalostan jer imao je velik imetak.

<sup>23</sup> A Isus reče svojim učenicima: "Zaista, kažem vas, teško će bogataš u kraljevstvo nebesko."

<sup>24</sup> Ponovno vam velim: Lakše je devi kroz uši iglene nego bogatašu u kraljevstvo Božje."

<sup>25</sup> Čuvši to, učenici se silno snébivahu govoreći: "Tko se onda može spasiti?"

<sup>26</sup> A Isus upre u njih pogled pa im reče: "Ljudima je to nemoguće, ali Bogu je sve moguće."

<sup>27</sup> Tada Petar prihvati pa upita: "Evo, mi sve ostavismo i pođosmo za tobom. Što ćemo za to dobiti?"

<sup>28</sup> Reče im Isus: "Zaista, kažem vam, vi koji pođoste za mnom, o preporodu, kad Sin Čovječji sjedne na prijestolje svoje slave, i vi ćete sjediti na dvanaest prijestolja i suditi dvanaest plemena Izraelovih."

<sup>29</sup> I tko god ostavi kuće, ili braću, ili sestre, ili oca, ili majku, ili ženu, ili djecu, ili polja poradi imena mogega, stotruko će primiti i život vječni baštiniti."

<sup>30</sup> "A mnogi prvi bit će posljednji, i posljednji prvi."

## POGLAVLJE 20

**"K**raljevstvo je nebesko kao kad domaćin rano ujutro izađe najmiti radnike u svoj vinograd.

<sup>2</sup> Pogodi se s radnicima po denar na dan i pošalje ih u svoj vinograd.

<sup>3</sup> Izađe i o trećoj uri i vidje druge gdje stoje na trgu besposleni

<sup>4</sup> pa i njima reče: 'Idite i vi u moj vinograd pa što bude pravo, dat ću vam.'

<sup>5</sup> I oni odoše. Izađe opet o šestoj i devetoj uri te učini isto tako.

<sup>6</sup> A kad izađe o jedanaestoj uri, nađe druge gdje stoje i reče im: 'Zašto ovdje stojite

vazdan besposleni?'

<sup>7</sup> Kažu mu: 'Jer nas nitko ne najmi.' Reče im: 'Idite i vi u vinograd.'"

<sup>8</sup> "Uvečer kaže gospodar vinograda svojemu upravitelju: 'Pozovi radnike i podaj im plaću počevši od posljednjih pa sve do prvih.'

<sup>9</sup> Dođu tako oni od jedanaeste ure i prime po denar.

<sup>10</sup> Pa kada dođu oni prvi, pomisle da će primiti više, ali i oni prime po denar.

<sup>11</sup> A kad primiše, počеше mrmljati protiv domaćina:

<sup>12</sup> 'Ovi posljednji jednu su uru radili i izjednačio si ih s nama, koji smo podnosili svu tegobu dana i žegu.'"

<sup>13</sup> "Nato on odgovori jednomu od njih: 'Prijatelju, ne činim ti krivo. Nisi li se pogodio sa mnom po denar?

<sup>14</sup> Uzmi svoje pa idi. A ja hoću i ovomu posljednjemu dati kao i tebi.

<sup>15</sup> Nije li mi slobodno činiti sa svojim što hoću? Ili zar je oko tvoje zlo što sam ja dobar?'"

<sup>16</sup> "Tako će posljednji biti prvi, a prvi posljednji."

<sup>17</sup> Dok je Isus uzlazio u Jeruzalem, uze dvanaesticu nasamo te im putem reče:

<sup>18</sup> "Evo, uzlazimo u Jeruzalem i Sin Čovječji bit će predan glavarima svećeničkim i pismoznancima. Osudit će ga na smrt

<sup>19</sup> i predati poganima da ga izrugaju, izbičuju i razapnu, ali on će treći dan uskrsnuti."

<sup>20</sup> Tada mu pristupi mati sinova Zebedejevih zajedno sa sinovima, pade ničice da od njega nešto zaište.

<sup>21</sup> A on će joj: "Što želiš?" Kaže mu: "Reci da ova moja dva sina u tvome kraljevstvu sjednu uza te, jedan tebi zdesna, drugi slijeva."

<sup>22</sup> Isus odgovori: "Ne znate što ištete. Možete li piti čašu koju ću ja piti?" Kažu mu: "Možemo!"

<sup>23</sup> A on im reče: "Čašu ćete moju doduše piti, ali sjesti meni zdesna ili slijeva - to nisam ja vlastan dati, to je onih kojima je priprazio moj Otac."

<sup>24</sup> Kada su to čula ostala deseterica, razgnjeve se na dva brata.

<sup>25</sup> Zato ih Isus dozva i reče: "Znate da vladari gospoduju svojim narodima i velikaši njihovi drže ih pod vlašću.

<sup>26</sup> Neće tako biti među vama! Naprotiv, tko hoće da među vama bude najveći, neka vam bude poslužitelj.

<sup>27</sup> I tko god hoće da među vama bude prvi, neka vam bude sluga."

<sup>28</sup> "Tako i Sin Čovječji nije došao da bude služen, nego da služi i život svoj daje kao otkupninu za mnoge."

<sup>29</sup> Kad su izlazili iz Jerihona, pođe za njim silan svijet.

<sup>30</sup> I gle, dva slijepca sjedahu kraj puta. Čuvši da Isus prolazi, povikaše: "Gospodine, smiluj nam se, Sine Davidov!"

<sup>31</sup> Mnoštvo ih ušutkivalo, ali oni još jače viknuše: "Gospodine, smiluj nam se, Sine Davidov!"

<sup>32</sup> Isus se zaustavi, dozove ih i reče: "Što hoćete da vam učinim?"

<sup>33</sup> Kažu mu: "Gospodine, da nam se otvore oči."

<sup>34</sup> Isus se ganut dotače njihovim očiju i oni odmah progledaše. I pođoše za njim.

## POGLAVLJE 21

**K**ad se približiše Jeruzalemu te dođoše u Betfagu, na Maslinskoj gori, posla Isus dvojicu učenika

<sup>2</sup> govoreći: "Pođite u selo pred vama i odmah ćete naći privezanu magaricu i uz nju magare. Odriješite ih i dovedite k meni.

<sup>3</sup> Ako vam tko što rekne, recite: 'Gospodinu trebaju', i odmah će ih pustiti."

<sup>4</sup> To se dogodi da se ispuni što je rečeno po proroku:

<sup>5</sup> Recite kćeri Sionskoj: Evo kralj ti tvoj dolazi, krotak, jašući na magarcu, na magaretu, mladetu magaričinu.

<sup>6</sup> Učenici odu i učine kako im naredi Isus.

<sup>7</sup> Dovedu magaricu i magare te stave na njih haljine i Isus uzjaha na njih.

<sup>8</sup> Silan svijet prostrije svoje haljine po putu, a drugi rezahu grane sa stabala i sterahu ih po putu.

<sup>9</sup> Mnoštvo pak pred njim i za njim klicaše: "Hosana Sinu Davidovu! Blagoslovljen Onaj koji dolazi u ime Gospodnje! Hosana u visinama!"

<sup>10</sup> Kad uđe u Jeruzalem, uskomešao se sav grad i govorio: "Tko je ovaj?"

<sup>11</sup> A mnoštvo odgovaraše: "To je Prorok, Isus iz Nazareta galilejskoga."

<sup>12</sup> Isus uđe u Hram i izagna sve koji su prodavali i kupovali u Hramu. Mjenjačima isprevrta stolove i prodavačima golubova klupe.

<sup>13</sup> Kaže im: "Pisamo je: Dom će se moj zvati Dom molitve, a vi od njega činite pećinu razbojničku."

<sup>14</sup> U Hramu mu priđoše slijepi i hromi i on ih ozdravi.

<sup>15</sup> A kad glavari svećenički i pismoznanci vidješe čudesa koja učini i djecu što viču Hramom: "Hosana Sinu Davidovu!", gnjevni

<sup>16</sup> mu rekoše: "Čuješ li što ovi govore?" Kaže im Isus: "Da! A niste li čitali: Iz usta djece i dojenčadi sebi si priprazio hvalu?"

<sup>17</sup> On ih ostavi, pođe iz grada u Betaniju te ondje prenoći.

<sup>18</sup> Ujutro se vraćao u grad i ogladnje.

<sup>19</sup> Ugleda smokvu kraj puta i priđe k njoj, ali ne nađe na njoj ništa osim lišća pa joj kaže: "Ne bilo više ploda s tebe dovijeka!" I smokva umah usahnu.

<sup>20</sup> Vidjevši to, učenici se začude: "Kako umah smokva usahnu!"

<sup>21</sup> Isus im odvrati: "Zaista, kažem vam, ako budete imali vjeru i ne posumnjate, činit ćete ne samo ovo sa smokvom, nego - reknete li i ovoj gori: 'Digni se i baci u more!', bit će tako.

<sup>22</sup> I sve što zaištete u molitvi vjerujući, primit ćete."

<sup>23</sup> I uđe u Hram. Dok je naučavao, pristupiše mu glavari svećenički i starješine narodne te ga upitaše: "Kojom vlašću to činiš? Tko ti dade tu vlast?"

<sup>24</sup> Isus im odgovori: "I ja ću vas jedno upitati. Ako mi na to odgovorite, ja ću vama kazati kojom vlašću ovo činim.

<sup>25</sup> Krst Ivanov odakle li bijaše? Od Neba ili od ljudi?" A oni umovahu među sobom: "Reknemo li 'Od Neba', odvratit će nam: 'Zašto mu, dakle, ne povjerovaste?'

<sup>26</sup> A reknemo li 'Od ljudi', strah nas je mnoštva. Ta svi Ivana smatraju prorokom."

<sup>27</sup> Zato odgovore Isusu: "Ne znamo." I on njima reče: "Ni ja vama neću kazati kojom vlašću ovo činim."

<sup>28</sup> "A što vam se čini? Čovjek neki imao dva sina. Priđe prvomu i reče: 'Sinko, hajde danas na posao u vinograd!'

- 29** On odgovori: 'Neću!' No poslije se predomisli i ode.
- 30** Priđe i drugomu pa mu reče isto tako. A on odgovori: 'Evo me, gospodaru!' i ne ode.
- 31** Koji od te dvojice izvrši volju očevu?" Kažu: "Onaj prvi." Nato će im Isus: "Zaista, kažem vam, carinici i bludnice pretekoše vas u kraljevstvo Božje!
- 32** Doista, Ivan dođe k vama putom pravednosti i vi mu ne povjerovaste, a carinici mu i bludnice povjerovala. Vi pak, makar to vidjeste, ni kasnije se ne predomisliste da mu povjerujete."
- 33** "Drugu prispodobu čujte! Bijaše neki domaćin koji posadi vinograd, ogradi ga ogradom, iskopa u njemu tjesak i podiže kulu pa ga iznajmi vinogradarima i otputova.
- 34** Kad se približilo vrijeme plodova, posla svoje sluge vinogradarima da uzmu njegov urod.
- 35** A vinogradari pograbe njegove sluge pa jednoga istukoše, drugog ubiše, a trećega kamenovaše.
- 36** I opet posla druge sluge, više njih nego prije, ali oni i s njima postupiše jednako."
- 37** "Naposljetku posla k njima sina svoga misleći: 'Poštovat će mog sina.'
- 38** Ali kad vinogradari ugledaju sina, rekoše među sobom: 'Ovo je baštinik! Hajde da ga ubijemo i imat ćemo baštinu njegovu!'
- 39** I pograbe ga, izbace iz vinograda i ubiju."
- 40** "Kada dakle dođe gospodar vinograda, što će učiniti s tim vinogradarima?"
- 41** Kažu mu: "Opake će nemilo pogubiti, a vinograd iznajmiti drugim vinogradarima što će mu davati urod u svoje vrijeme."
- 42** Kaže im Isus: "Zar nikada niste čitali u Pismima: Kamen što ga odbaciše graditelji postade kamen zaglavni. Gospodnje je to djelo - kakvo čudo u očima našim!
- 43** Zato će se - kažem vam - oduzeti od vas kraljevstvo Božje i dat će se narodu koji donosi njegove plodove! (
- 44** I tko padne na taj kamen, smrskat će se, a na koga on padne, satrt će ga.)"
- 45** Kad su glavari svećenički i farizeji čuli te njegove prispodobе, razumjeli su da govori o njima.
- 46** I tražili su da ga uhvate, ali se pobojaše mnoštva jer ga je smatralo prorokom.

## POGLAVLJE 22

**I**sus im ponovno prozbori u prispodobama:

- 2** "Kraljevstvo je nebesko kao kad neki kralj pripravi svadbu sinu svomu.
- 3** Posla sluge da pozovu uzvanike na svadbu. No oni ne htjedoše doći.
- 4** Opet posla druge sluge govoreći: 'Recite uzvanicima: Evo, objed sam ugotovio. Junci su moji i tovljenici poklani i sve pripravljeno. Dođite na svadbu!'"
- 5** "Ali oni ne mareći odoše - jedan na svoju njivu, drugi za svojom trgovinom.
- 6** Ostali uhvate njegove sluge, zlostave ih i ubiju.
- 7** Nato se kralj razgnjevi, posla svoju vojsku i pogubi one ubojice, a grad im spali."
- 8** "Tada kaže slugama: 'Svadba je, evo, pripravljena ali uzvanici ne bijahu dostojni.
- 9** Pođite stoga na raskršća i koga god nađete, pozovite na svadbu!'"
- 10** "Sluge iziđoše na putove i sabraše sve koje nađoše - i zle i dobre. I svadbena se dvorana napuni gostiju.
- 11** Kad kralj uđe pogledati goste, spazi ondje čovjeka koji ne bijaše odjeven u svadbeno

ruho.

**12** Kaže mu: 'Prijetelju, kako si ovamo ušao bez svadbenoga ruha?' A on zanižem.

**13** Tada kralj reče poslužiteljima: 'Svežite mu ruke i noge i bacite ga van u tamu, gdje će biti plač i škrgut zubi.'

**14** Doista, mnogo je zvanih, malo izabranih."

**15** Tada farizeji odoše i održaše vijeće kako da Isusa uhvate u riječi.

**16** Pošalju k njemu svoje učenike s herodovcima da ga upitaju: "Učitelju! Znamo da si istinit te po istini putu Božjem učiš i ne mariš tko je tko jer nisi pristran.

**17** Reci nam, dakle, što ti se čini: je li dopušteno dati porez caru ili nije?"

**18** Znajući njihovu opakost, reče Isus: "Zašto me iskušavate, licemjeri?"

**19** Pokažite mi porezni novac!" Pružiše mu denar.

**20** On ih upita: "Čija je ovo slika i natpis?"

**21** Odgovore: "Carev." Kaže im: "Podajte dakle caru carevo, a Bogu Božje."

**22** Čuvši to, zadive se pa ga ostave i odu.

**23** Toga dana pristupiše k njemu saduceji, koji vele da nema uskrснуća, i upitaše ga:

**24** "Učitelju, Mojsije reče: Umre li tko bez djece, neka se njegov brat oženi njegovom ženom te podigne porod bratu svomu.

**25** Bijaše tako u nas sedmero braće. Prvi se oženi i umrije bez poroda ostavivši ženu svom bratu.

**26** Tako i drugi i treći, sve do sedmoga.

**27** A nakon svih umrije i žena.

**28** Kojemu će dakle od te sedmorice biti žena o uskrснуću? Jer sva su je sedmorica imala."

**29** Odgovori im Isus: "U zabludi ste jer ne razumijete Pisama ni sile Božje.

**30** Ta u uskrснуću niti se žene niti udavaju, nego su kao anđeli na nebu.

**31** A što se tiče uskrснуća mrtvih, zar niste čitali što vam reče Bog:

**32** Ja sam Bog Abrahamov, Bog Izakov i Bog Jakovljev? Nije on Bog mrtvih, nego živih!"

**33** Čuvši to, mnoštvo osta zaneseno njegovim naukom.

**34** A kad su farizeji čuli kako ušutka saduceje, okupiše se,

**35** a jedan od njih, zakonoznanac, da ga iskuša, upita:

**36** "Učitelju, koja ja zapovijed najveća u Zakonu?"

**37** A on mu reče: "Ljubi Gospodina Boga svojega svim srcem svojim, i svom dušom svojom, i svim umom svojim.

**38** To je najveća i prva zapovijed.

**39** Druga, ovoj slična: Ljubi svoga bližnjega kao sebe samoga.

**40** O tim dvjema zapovijedima visi sav Zakon i Proroci."

**41** Kad se farizeji skupiše, upita ih Isus:

**42** "Što mislite o Kristu? Čiji je on sin?" Kažu mu: "Davidov."

**43** A on će njima: "Kako ga onda David u Duhu naziva Gospodinom, kad veli:

**44** Reče Gospod Gospodinu mojemu: 'Sjedi mi zdesna dok ne položim neprijatelje tvoje za podnožje nogama tvojim?'

**45** Ako ga dakle David naziva Gospodinom, kako mu je sin?"

**46** I nitko mu nije mogao odgovoriti ni riječi, niti se od toga dana tko usudio upitati ga bilo što.

## POGLAVLJE 23

**T**ada Isus prozbori mnoštvu i svojim učenicima:

<sup>2</sup> "Na Mojsijevu stolicu zasjedoše pismoznanci i farizeji.

<sup>3</sup> Činite dakle i obdržavajte sve što vam kažu, ali se nemojte ravnati po njihovim djelima jer govore, a ne čine.

<sup>4</sup> Vežu i ljudima na pleća tovare teška bremena, a sami ni da bi ih prstom makli.

<sup>5</sup> Sva svoja djela čine zato da ih ljudi vide. Doista, proširuju zapise svoje i produljuju rese.

<sup>6</sup> Vole pročelja na gozbama, prva sjedala u sinagogama,

<sup>7</sup> pozdrave na trgovima i da ih ljudi zovu 'Rabbi'.

<sup>8</sup> Vi pak ne dajte se zvati 'Rabbi', jer jedan je učitelj vaš, a svi ste vi braća.

<sup>9</sup> Ni ocem ne zovite nikoga na zemlji jer jedan je Otac vaš - onaj na nebesima.

<sup>10</sup> I ne dajte da vas vođama zovu, jer jedan je vaš vođa - Krist.

<sup>11</sup> Najveći među vama neka vam bude poslužitelj.

<sup>12</sup> Tko se god uzvisuje, bit će ponižen, a tko se ponizuje, bit će uzvišen."

<sup>13</sup> "Jao vama, pismoznanci i farizeji! Licemjeri! Zaključavate kraljevstvo nebesko pred ljudima; sami ne ulazite, a ne date ući ni onima koji bi htjeli."

<sup>14</sup> #

<sup>15</sup> "Jao vama, pismoznanci i farizeji! Licemjeri! Obilazite morem i kopnom da pridobijete jednog sljedbenika. A kad ga pridobijete, promećete ga u sina paklenoga dvaput goreg od sebe."

<sup>16</sup> "Jao vama! Slijepe vođe! Govorite: 'Zakune li se tko Hramom, nije ništa. Ali ako se zakune hramskim zlatom, veže ga zakletva.'

<sup>17</sup> Budale i slijepci! Ta što je veće: zlato ili Hram što posvećuje zlato?

<sup>18</sup> Nadalje: 'Zakune li se tko žrtvenikom, nije ništa. Ali ako se zakune darom što je na njemu, veže ga zakletva.'

<sup>19</sup> Slijepci! Ta što je veće: dar ili žrtvenik što dar posvećuje?

<sup>20</sup> Tko se dakle zakune žrtvenikom, kune se njime i svime što je na njemu.

<sup>21</sup> I tko se zakune Hramom, kune se njime i Onim koji u njemu prebiva.

<sup>22</sup> I tko se zakune nebom, kune se prijestoljem Božjim i Onim koji na njemu sjedi."

<sup>23</sup> "Jao vama, pismoznanci i farizeji! Licemjeri! Namirujete desetinu od metvice i kopra i kima, a propuštate najvažnije u Zakonu: pravednost, milosrđe, vjernost. Ovo je trebalo činiti, a ono ne propuštati.

<sup>24</sup> Slijepe vođe! Cijedite komarca, a gutate devu!"

<sup>25</sup> "Jao vama, pismoznanci i farizeji! Licemjeri! Čistite čašu i zdjelu izvana, a iznutra su pune grabeža i pohlepe.

<sup>26</sup> Farizeju slijepi! Očisti najprije nutrinu čaše da joj i vanjština bude čista."

<sup>27</sup> Jao vama pismoznanci i farizeji! Licemjeri! Nalik ste na obijeljene grobove. Izvana izgledaju lijepi, a iznutra su puni mrtvačkih kostiju i svakojake nečistoće.

<sup>28</sup> Tako i vi izvana ljudima izgledate pravedni, a iznutra ste puni licemjerja i bezakonja."

<sup>29</sup> "Jao vama, pismoznanci i farizeji! Licemjeri! Gradite grobnice prorocima i kitite spomenike pravednicima

<sup>30</sup> te govorite: 'Da smo mi živjeli u dane otaca svojih, ne bismo bili njihovi sudionici u prolijevanju krvi proročke.'

<sup>31</sup> Tako sami protiv sebe svjedočite da ste sinovi ubojica proroka.

- 32** Dopunite samo mjeru otaca svojih!"
- 33** "Zmije! Leglo gujinje! Kako ćete uteći osudi paklenoj?
- 34** Zato evo ja šaljem vama proroke i mudrace i pismoznance. Jedne ćete od njih ubiti i raspeti, druge bičevati po svojim sinagogama i progoniti od grada do grada
- 35** da tako na vas dođe sva pravedna krv, prolivena na zemlji od krvi Abela pravednoga pa do krvi Zaharije, sina Barahijina, kojega ubiste između Hrama i žrtvenika.
- 36** Zaista, kažem vam, sve će to doći na ovaj naraštaj!"
- 37** "Jeruzaleme, Jeruzaleme, koji ubijaš proroke i kamenuješ one što su tebi poslani! Koliko li puta htjedoh okupiti djecu tvoju kao što kvočka okuplja piliće pod krila, i ne htjedoste.
- 38** Evo, napuštena vam kuća.
- 39** Doista, kažem vam, odsada me nećete vidjeti dok ne reknete: Blagoslovljen Onaj koji dolazi u ime Gospodnje!"

## POGLAVLJE 24

- 1** Isus iziđe iz Hrama. Putom mu pristupiše učenici pokazujući mu hramsko zdanje.
- 2** A on im reče: "Ne vidite li sve ovo? Zaista, kažem vam, ne, neće se ovdje ostaviti ni kamen na kamenu nerazvaljen."
- 3** Dok je zatim na Maslinskoj gori sjedio, pristupiše k njemu učenici nasamo govoreći: "Reci nam kada će to biti i koji će biti znak tvojega Dolaska i svršetka svijeta?"
- 4** Isus im odgovori: "Pazite da vas tko ne zavede!
- 5** Mnogi će doista doći u moje ime i govoriti: 'Ja sam Krist!' I mnoge će zavesti."
- 6** "A čut ćete za ratove i za glasove o ratovima. Pazite, ne uznemirujte se. Doista treba da se to dogodi, ali to još nije svršetak.
- 7** Narod će ustati protiv naroda i kraljevstvo protiv kraljevstva; bit će gladi i potresa po raznim mjestima.
- 8** Ali sve je to samo početak trudova."
- 9** "Tada će vas predavati na muke i ubijati vas. I svi će vas narodi zamrziti zbog imena moga.
- 10** Mnogi će se tada sablazniti, izdavati će jedni druge i mrziti se među sobom.
- 11** Ustat će mnogi lažni proroci i mnoge zavesti.
- 12** Razmahat će se bezakonje i ohladnjeti ljubav mnogih.
- 13** Ali tko ustraje do svršetka, bit će spašen."
- 14** "I propovijedat će se ovo evanđelje Kraljevstva po svem svijetu za svjedočanstvo svim narodima. Tada će doći svršetak."
- 15** "Kada dakle vidite da grozota pustoši, po proroštvu Daniela proroka, stoluje na svetome mjestu - tko čita, neka razumije:
- 16** koji se tada zateknu u Judeji, neka bježe u gore;
- 17** tko bude na krovu, neka ne silazi uzeti što iz kuće;
- 18** i tko bude u polju, neka se ne okreće natrag da uzme haljinu!"
- 19** "A jao trudnicama i dojiljama u one dane!"
- 20** "I molite da bijeg vaš ne bude zimi ili subotom
- 21** jer tada će biti velika tjeskoba kakve ne bijaše od početka svijeta sve do sada, a neće je ni biti."



- 22 "I kad se ne bi skratili dani oni, nitko se ne bi spasio. No poradi izabranih skratit će se dani oni."
- 23 "Ako vam tada tko rekne: 'Gle, evo Krista!' ili: 'Eno ga!' - ne povjerujte!
- 24 Ustat će, doista, lažni kristi i lažni proroci i iznijeti znamenja velika i čudesa da, bude li moguće, zavedu i izabrane."
- 25 "Eto, prorekao sam vam."
- 26 "Reknu li vam dakle: 'Evo, u pustinji je!', ne izlazite; 'Evo ga u ložnicama!', ne vjerujte.
- 27 Jer kao što munja izlazi od istoka i bljesne do zapada, tako će biti i s dolaskom Sina Čovječjega."
- 28 "Gdje bude strvine, ondje će se skupljati orlovi."
- 29 "A odmah nakon nevolje onih dana sunce će pomrčati i mjesec neće više svijetljati i zvijezde će s neba padati i sile će se nebeske poljuljati."
- 30 "I tada će se pojaviti znak Sina Čovječjega na nebu. I tada će proplakati sva plemena zemlje. I ugledat će Sina Čovječjega gdje dolazi na oblacima nebeskim s velikom moći i slavom.
- 31 I razaslat će anđele svoje s trubljom velikom i sabrat će mu izabranike s četiri vjetra, s jednoga kraja neba do drugoga."
- 32 "A od smokve se naučite prisposodbi! Kad joj grana već omekša i lišće potjera, znate: blizu je ljeto.
- 33 Tako i vi kad sve to ugledate, znajte: blizu je, na vratima!"
- 34 "Zaista, kažem vam, ne, neće uminuti naraštaj ovaj dok se sve to ne zbude.
- 35 Nebo će i zemlja uminuti, ali riječi moje ne, neće uminuti."
- 36 "A o onom danu i času nitko ne zna, pa ni anđeli nebeski, ni Sin, nego samo Otac.
- 37 Kao u dane Noine, tako će biti i Dolazak Sina Čovječjega.
- 38 Kao što su u dane one - prije potopa - jeli i pili, ženili se i udavali do dana kad Noa uđe u korablju
- 39 i ništa nisu ni slutili dok ne dođe potop i sve odnije - tako će biti i Dolazak Sina Čovječjega.
- 40 Dvojica će tada biti u polju: jedan će se uzeti, drugi ostaviti.
- 41 Dvije će mljeti u mlinu: jedna će se uzeti, druga ostaviti."
- 42 "Bdijte dakle jer ne znate u koji dan Gospodin vaš dolazi.
- 43 A ovo znajte: kad bi domaćin znao o kojoj straži kradljivac dolazi, bdio bi i ne bi dopustio potkopati kuće.
- 44 Zato i vi budite pripralni jer u čas kad i ne mislite Sin Čovječji dolazi."
- 45 "Tko li je onaj vjerni i razumni sluga što ga gospodar postavi nad svojim ukućanima da im izda hranu u pravo vrijeme?
- 46 Blago onome sluzi kojega gospodar kada dođe nađe da tako radi!
- 47 Zaista, kažem vam, postavit će ga nad svim imanjem svojim."
- 48 "No rekne li taj zli sluga u srcu: 'Okasnit će gospodar moj'
- 49 pa stane tući sudrugove, jesti i piti s pijanicama,
- 50 doći će gospodar toga sluge u dan u koji mu se ne nada i u čas u koji i ne sluti;
- 51 rasjeći će ga i dodijeliti mu udes među licemjerima. Ondje će biti plač i škrgut zubi."

**"T**ada će kraljevstvo nebesko biti kao kad deset djevice uzeše svoje svjetiljke i iziđoše u susret zaručniku.

**2** Pet ih bijaše ludih, a pet mudrih.

**3** Lude uzeše svjetiljke, ali ne uzeše sa sobom ulja.

**4** Mudre pak zajedno sa svjetiljkama uzeše u posudama ulja."

**5** "Budući da je zaručnik okasnio, sve one zadrijemaše i pozaspaše.

**6** O ponoći nasta vika: 'Evo zaručnika! Iziđite mu u susret!'

**7** Tada ustadoše sve one djevice i urediše svoje svjetiljke.

**8** Lude tada rekoše mudrima: 'Dajte nam od svoga ulja, gase nam se svjetiljke!'

**9** Mudre im odgovore: 'Nipošto! Ne bi doteklo nama i vama. Pođite radije k prodavačima i kupite!'"

**10** "Dok one odoše kupiti, dođe zaručnik: koje bijahu pripravne, uđoše s njim na svadbu i zatvore se vrata.

**11** Poslije dođu i ostale djevice pa stanu dozivati: 'Gospodine! Gospodine! Otvori nam!'

**12** A on im odgovori: 'Zaista kažem vam, ne poznam vas!'

**13** Bdijte dakle jer ne znate dana ni časa!'"

**14** "Doista, kao kad ono čovjek, polazeći na put, dozva slugu i dade im svoj imetak.

**15** Jednomu dade pet talenata, drugomu dva, a trećemu jedan - svakomu po njegovoj sposobnosti.

**16** I otputova. Onaj koji je primio pet talenata odmah ode, upotrijebi ih i stekne drugih pet.

**17** Isto tako i onaj sa dva stekne druga dva.

**18** Onaj naprotiv koji je primio jedan ode, otkopa zemlju i sakri novac gospodarov."

**19** "Nakon dugo vremena dođe gospodar tih slugu i zatraži od njih račun.

**20** Pristupi mu onaj što je primio pet talenata i donese drugih pet govoreći: 'Gospodaru! Pet si mi talenata predao. Evo, drugih sam pet talenata stekao!'

**21** Reče mu gospodar: 'Valjaš, slugo dobri i vjerni! U malome si bio vjeran, nad mnogim ću te postaviti! Uđi u radost gospodara svoga!'"

**22** "Pristupi i onaj sa dva talenta te reče: 'Gospodaru! Dva si mi talenta predao. Evo, druga sam dva talenta stekao!'

**23** Reče mu gospodar: 'Valjaš, slugo dobri i vjerni! U malome si bio vjeran, nad mnogim ću te postaviti! Uđi u radost gospodara svoga.'" "

**24** "A pristupi i onaj koji je primio jedan talenat te reče: 'Gospodaru! Znadoh te: čovjek si strog, žanješ gdje nisi sijao i kupiš gdje nisi vijao.

**25** Pobjah se stoga, odoh i sakrih talenat tvoj u zemlju. Evo ti tvoje!'

**26** A gospodar mu reče: 'Slugo zli i lijeni! Znao si da žanjem gdje nisam sijao i kupim gdje nisam vijao!

**27** Trebalo je dakle da uložiš moj novac kod novčara i ja bih po povratku izvadio svoje s dobitkom.'" "

**28** ""Uzmite stoga od njega talenat i podajte onomu koji ih ima deset.

**29** Doista, onomu koji ima još će se dati, neka ima u izobilju, a od onoga koji nema oduzet će se i ono što ima.

**30** A beskorisnoga slugu izbacite van u tamu. Ondje će biti plač i škrgut zubi.'" "

**31** "Kad Sin Čovječji dođe u slavi i svi anđeli njegovi s njime, sjest će na prijestolje slave svoje.

- 32** I sabrat će se pred njim svi narodi, a on će ih jedne od drugih razlučiti kao što pastir razlučuje ovce od jaraca.
- 33** Postavit će ovce sebi zdesna, a jarce slijeva."
- 34** "Tada će kralj reći onima sebi zdesna: 'Dođite, blagoslovljeni Oca mojega! Primate u baštinu Kraljevstvo pripravljeno za vas od postanka svijeta!
- 35** Jer ogladnjih i dadoste mi jesti; ožednjih i napojiste me; stranac bijah i primiste me;
- 36** gol i zaogrnušte me; oboljih i pohodiste me; u tamnici bijah i dođoste k meni."
- 37** "Tada će mu pravednici odgovoriti: 'Gospodine, kada te to vidjesmo gladna i nahranismo te; ili žedna i napojismo te?
- 38** Kada te vidjesmo kao stranca i primismo; ili gola i zaogrnuismo te?
- 39** Kada te vidjesmo bolesna ili u tamnici i dođosmo k tebi?'
- 40** A kralj će im odgovoriti: 'Zaista, kažem vam, što god učinite jednomu od ove moje najmanje braće, meni učinite!'"
- 41** "Zatim će reći i onima slijeva: 'Odlazite od mene, prokleti, u oganj vječni, pripravljen đavlu i anđelima njegovim!
- 42** Jer ogladnjih i ne dadoste mi jesti; ožednjih i ne dadoste mi piti;
- 43** stranac bijah i ne primiste me; gol i ne zaogrnušte me; bolestan i u tamnici i ne pohodiste me!'"
- 44** "Tada će mu i oni odgovoriti: 'Gospodine, a kada te to vidjesmo gladna, ili žedna, ili stranca, ili gola, ili bolesna, ili u tamnici, i ne poslužismo te?'
- 45** Tada će im on odgovoriti: 'Zaista, kažem vam, što god ne učinite jednomu od ovih najmanjih, ni meni ne učinite.'"
- 46** "I otići će ovi u muku vječnu, a pravednici u život vječni."

## POGLAVLJE 26

- 1** kad Isus završi sve te besjede, reče svojim učenicima:
- 2** "Znate da je za dva dana Pasha, i Sin Čovječji predaje se da se razapne."
- 3** Uto se sabraše glavari svećenički i starješine narodne u dvoru velikoga svećenika imenom Kajfe
- 4** i zaključiša Isusa na prijevaru uhvatiti i ubiti.
- 5** Jer se govorilo: "Nikako ne o Blagdanu da ne nastane pobuna u narodu."
- 6** Kad je Isus bio u Betaniji, u kući Šimuna Gubavca,
- 7** pristupi mu neka žena s alabastrenom posudicom skupocjene pomasti i polije ga po glavi, dok je on bio za stolom.
- 8** Vidjevši to, učenici negodovahu: "Čemu ta rasipnost?
- 9** Moglo se to skupo prodati i dati siromasima."
- 10** Zapazio to Isus pa im reče: "Što dodijavate ženi? Dobro djelo učini prema meni.
- 11** Ta siromaha svagda imate uza se, a mene nemate svagda.
- 12** Izlila je tu pomast na moje tijelo - za ukop mi to učini.
- 13** Zaista, kažem vam, gdje se god bude propovijedalo ovo evanđelje, po svem svijetu, navješćivat će se i ovo što ona učini - njoj na spomen."
- 14** Tada jedan od dvanaestorice, zvan Juda Išariotski, pođe glavarima svećeničkim
- 15** i reče: "Što ćete mi dati i ja ću vam ga predati." A oni mu odmjeriše trideset srebrnjaka.

- 16 Otada je tražio priliku da ga preda.
- 17 Prvoga dana Beskvasnih kruhova pristupiše učenici Isusu i upitaše: "Gdje hoćeš da ti pripravimo te blaguješ pashu?"
- 18 On reče: "Idite u grad tomu i tomu i recite mu: 'Učitelj veli: Vrijeme je moje blizu, kod tebe slavim pashu sa svojim učenicima.'"
- 19 I učine učenici kako im naredi Isus i priprave pashu.
- 20 Uvečer bijaše Isus za stolom s dvanaesticom.
- 21 I dok su blagovali, reče: "Zaista, kažem vam, jedan će me od vas izdati."
- 22 Silno ožalošćeni, stanu mu jedan za drugim govoriti: "Da nisam ja, Gospodine?"
- 23 On odgovori: "Onaj koji umoči sa mnom ruku u zdjelu, taj će me izdati."
- 24 Sin Čovječji, istina, odlazi kako je o njemu pisano, ali jao čovjeku onomu koji predaje Sina Čovječjega. Tomu bi čovjeku bolje bilo da se ni rodio nije."
- 25 A Juda, izdajnik, prihvati i reče: "Da nisam ja, učitelju?" Reče mu: "Ti kaza."
- 26 I dok su blagovali, uze Isus kruh, izreče blagoslov pa razlomi, dade svojim učenicima i reče: "Uzmite i jedite! Ovo je tijelo moje!"
- 27 I uze čašu, zahvali i dade im govoreći: "Pijte iz nje svi!
- 28 Ovo je krv moja, krv Saveza koja se za mnoge proljeva na otpuštenje grijeha.
- 29 A kažem vam: ne, neću od sada piti od ovog roda trsova do onoga dana kad ću ga - novoga - s vama piti u kraljevstvu Oca svojega."
- 30 Otpjevavši hvalospjeve, zaputiše se prema Maslinskoj gori.
- 31 Tada im reče Isus: "Svi ćete se vi još ove noći sablazniti o mene. Ta pisano je: Udarit će pastira i stado će se razbjeći.
- 32 Ali kad uskrsnem, ići ću pred vama u Galileju."
- 33 Nato će mu Petar: "Ako se i svi sablazne o tebe, ja se nikada neću!"
- 34 Reče mu Isus: "Zaista, kažem ti, još ove noći, prije negoli se pijetao oglasi, triput ćeš me zatajiti!"
- 35 Kaže mu Petar: "Bude li trebalo i umrijeti s tobom, ne, neću te zatajiti." Tako rekoše i svi učenici.
- 36 Tada dođe Isus s njima u predio zvan Getsemani i kaže učenicima: "Sjednite ovdje dok ja odem onamo pomoliti se."
- 37 I povede sa sobom Petra i oba sina Zebedejeva. Spopade ga žalost i tjeskoba.
- 38 Tada im reče: "Duša mi je nasmrt žalosna. Ostanite ovdje i bdijte sa mnom!"
- 39 I ode malo dalje, pade ničice moleći: "Oče moj! Ako je moguće, neka me mimoiđe ova čaša. Ali ne kako ja hoću, nego kako hoćeš ti."
- 40 I dođe učenicima i nađe ih pozaspale pa reče Petru: "Tako, zar niste mogli jedan sat probdjeti sa mnom?"
- 41 Bdijte i molite da ne padnete u napast! Duh je, istina, voljan, no tijelo je slabo."
- 42 Opet, po drugi put, ode i pomoli se: "Oče moj! Ako nije moguće da me čaša mine da je ne pijem, budi volja tvoja!"
- 43 I ponovno dođe i nađe ih pozaspale, oči im se sklapale.
- 44 Opet ih ostavi, pođe i pomoli se po treći put ponavljajući iste riječi.
- 45 Tada dođe učenicima i reče im: "Samo spavajte i počivajte! Evo, približio se čas! Sin Čovječji predaje se u ruke grešničke!
- 46 Ustanite, hajdemo! Evo, približio se moj izdajica."
- 47 Dok je on još govorio, gle, dođe Juda, jedan od dvanaestorice, i s njime silna svjetina s

mačevima i toljagama poslana od glavaru svećeničkih i starješina narodnih.

48 A izdajica im dao znak: "Koga poljubim, taj je, njega uhvatite!"

49 I odmah pristupi Isusu i reče: "Zdravo, Učitelju!" I poljubi ga.

50 A Isus mu reče: "Prijatelju, zašto ti ovdje!" Tada pristupe, podignu ruke na Isusa i uhvate ga.

51 I gle, jedan od onih koji bijahu s Isusom maši se rukom, trgnu mač, udari slugu velikoga svećenika i odsiječe mu uho.

52 Kaže mu tada Isus: "Vrati mač na njegovo mjesto jer svi koji se mača laćaju od mača i ginu.

53 Ili zar misliš da ja ne mogu zamoliti Oca svojega i eto umah uza me više od dvanaest legija anđela?

54 No kako bi se onda ispunila Pisma da tako mora biti?"

55 U taj čas reče Isus svjetini: "Kao na razbojnika iziđoste s mačevima i toljagama da me uhvatite? Danomice sjedah u Hramu naučavajući i ne uhvatiste me."

56 A sve se to dogodilo da se ispune Pisma proročka. Tada ga svi učenici ostave i pobjegnu.

57 Nato uhvatiše Isusa i odvedoše ga velikomu svećeniku Kajfi, kod kojega se sabraše pismoznanci i starješine.

58 A Petar je išao za njim izdaleka do dvora velikog svećenika; i ušavši unutra, sjedne sa stražarima da vidi svršetak.

59 A glavari svećenički i cijelo Vijeće tražili su kakvo lažno svjedočanstvo protiv Isusa da bi ga mogli pogubiti.

60 Ali ne nađoše premda pristupiše mnogi lažni svjedoci. Napokon pristupe dvojica

61 i reknu: "Ovaj reče: 'Mogu razvaliti Hram Božji i za tri ga dana sagraditi.'"

62 Usta nato veliki svećenik i reče mu: "Zar ništa ne odgovaraš? Što to ovi protiv tebe svjedoče?"

63 Isus je šutio. Reče mu veliki svećenik: "Zaklinjem te Bogom živim: Kaži nam jesi li ti Krist, Sin Božji?"

64 Reče mu Isus: "Ti kaza! Štoviše, kažem vam: Odsada ćete gledati Sina Čovječjega gdje sjedi zdesna Sile i dolazi na oblacima nebeskim."

65 Nato veliki svećenik razdrije haljine govoreći: "Pohulio je! Što nam još trebaju svjedoci! Evo, sada ste čuli hulu!

66 Što vam se čini?" Oni odgovoriše: "Smrt zaslužuje!"

67 Tada su mu pljuvali u lice i udarali ga, a drugi ga pljuskali

68 govoreći: "Proreci nam, Kriste, tko te udario?"

69 A Petar je sjedio vani u dvorištu. I pristupi mu jedna sluškinja govoreći: "I ti bijaše s Isusom Galilejcem."

70 On pred svima zanijeka: "Ne znam što govoriš."

71 Kad iziđe u predvorje, spazi ga druga i kaže nazočnima: "Ovaj bijaše s Isusom Nazarećaninom."

72 On opet zanijeka sa zakletvom: "Ne znam toga čovjeka."

73 Malo zatim nazočni pristupiše Petru i rekoše: "Doista, i ti si od njih! Ta govor te tvoj izdaje!"

74 On se tada stane zaklinjati i preklinjati: "Ne znam toga čovjeka." I odmah se oglasi

pijetao.

**75** I spomenu se Petar riječi koju mu Isus reče: "Prije nego se pijetao oglasi, triput ćeš me zatajiti." I iziđe te gorko zaplaka.

## POGLAVLJE 27

**A** kad objutri, svi su glavari svećenički i starješine narodne održali vijećanje protiv Isusa da ga pogube.

**2** I svezana ga odveli i predali upravitelju Pilatu.

**3** Kada Juda, njegov izdajica, vidje da je Isus osuđen, pokaja se i vrati trideset srebrnjaka glavarima svećeničkim i starješinama

**4** govoreći: "Sagriješih predavši krv nedužnu!" Odgovoriše: "Što se to nas tiče? To je tvoja stvar!"

**5** I bacivši srebrnjake u Hram, ode te se objesi.

**6** Glavari svećenički uzeše srebrnjake i rekoše:

**7** "Nije dopušteno staviti ih u hramsku riznicu jer su krvarina." Posavjetuju se i kupe za njih lončarovu njivu za ukop stranaca.

**8** Stoga se ona njiva zove "Krvava njiva" sve do danas.

**9** Tada se ispuni što je rečeno po proroku Jeremiji: Uzeše trideset srebrnjaka - cijenu Neprocjenjivoga kojega procijeniše sinovi Izraelovi -

**10** i dadoše ih za njivu lončarovu kako mi naredi Gospodin.

**11** Dovedoše dakle Isusa pred upravitelja. Upita ga upravitelj: "Ti li si kralj židovski?" On odgovori: "Ti kažeš."

**12** I dok su ga glavari svećenički i starješine narodne optuživale, ništa nije odgovarao.

**13** Tada mu reče Pilat: "Ne čuješ li što sve protiv tebe svjedoče?"

**14** I ne odgovori mu ni na jednu riječ te se upravitelj silno čudio.

**15** A o Blagdanu upravitelj je običavao svjetini pustiti jednoga uznika, koga bi već htjeli.

**16** Tada upravo bijaše u njih poznati uznik zvani Baraba.

**17** Kad se dakle sabraše, reče im Pilat: "Koga hoćete da vam pustim: Barabu ili Isusa koji se zove Krist?"

**18** Znao je doista da ga predadoše iz zavisti.

**19** Dok je sjedio na sudačkoj stolici, poruči nu njegova žena: "Mani se ti onoga pravednika jer sam danas u snu mnogo pretrpjela zbog njega."

**20** Međutim, glavari svećenički i starješine nagovore svjetinu da zaište Barabu, a Isus da se pogubi.

**21** Upita ih dakle upravitelj: "Kojega od ove dvojice hoćete da vam pustim?" A oni rekoše: "Barabu!"

**22** Kaže im Pilat: "Što dakle da učinim s Isusom koji se zove Krist?" Oni će: "Neka se razapne."

**23** A on upita: "A što je zla učinio?" Vikahu još jače: "Neka se razapne!"

**24** Kad Pilat vidje da ništa ne koristi, nego da biva sve veći metež, uzme vodu i opere ruke pred svjetinom govoreći: "Nevin sam od krvi ove! Vi se pazite!"

**25** Sav narod nato odvrati: "Krv njegova na nas i na djecu našu!"

**26** Tada im pusti Barabu, a Isusa, izbičevana, preda da se razapne.

**27** Onda vojnici upraviteljevi uvedoše Isusa u dvor upraviteljev i skupiše oko njega cijelu

četu.

28 Svukoše ga pa zaogrnuše skrletnim plaštem.

29 Spletoše zatim vijenac od trnja i staviše mu na glavu, a tako i trsku u desnicu.

Prigibajući pred njim koljena, izrugivahu ga: "Zdravo, kralju židovski!"

30 Onda pljujući po njemu, uzimahu trsku i udarahu ga njome po glavi.

31 Pošto ga izrugашe, svukoše mu plašt, obukoše mu njegove haljine pa ga odvedoše da ga razapnu.

32 Izlazeći nađu nekoga čovjeka Cirenca, imenom Šimuna, i prisile ga da mu ponese križ.

33 I dođoše na mjesto zvano Golgota, to jest Lubanjsko mjesto,

34 dadoše mu piti vino sa žuči pomiješano. I kad okusi, ne htjede piti.

35 A pošto ga razapeše, razdijeliše među se haljine njegove bacivši kocku.

36 I sjedeći ondje, čuvahu ga.

37 I staviše mu ponad glave krivicu napisanu: "Ovo je Isus, kralj židovski."

38 Tada razapeše s njime dva razbojnika, jednoga zdesna, drugoga slijeva.

39 A prolaznici su ga pogrđivali mašući glavama:

40 "Ti koji razvaljuješ Hram i za tri ga dana sagradiš, spasi sam sebe! Ako si Sin Božji, siđi s križa!"

41 Slično i glavari svećenički s pismoznancima i starješinama, rugajući se, govorahu:

42 "Druge je spasio, sebe ne može spasiti! Kralj je Izraelov! Neka sada siđe s križa pa ćemo povjerovati u nj!"

43 Uzdao se u Boga! Neka ga sad izbavi ako mu omilje! Ta govorio je: 'Sin sam Božji!'"

44 Tako ga vrijeđahu i s njim raspeti razbojnici.

45 Od šeste ure nasta tama po svoj zemlji - do ure devete.

46 O devetoj uri povika Isus iza glasa: "Eli, Eli, lema sabahtani?" To će reći: "Bože moj, Bože moj, zašto si me ostavio?"

47 A neki od nazočnih, čuvši to, govorahu: "Ovaj zove Iliju."

48 I odmah pritrča jedan od njih, uze spužvu, natopi je octom, natakne je na trsku i pruži mu piti.

49 A ostali rekoše: "Pusti da vidimo hoće li doći Ilija da ga spasi."

50 A Isus opet povika iz glasa i ispusti duh.

51 I gle, zavjesa se hramska razdrije odozgor dodolje, nadvoje; zemlja se potrese, pećine se raspukoše,

52 grobovi otvoriše i tjelesa mnogih svetih preminulih uskrsnuše

53 te iziđoše iz grobova nakon njegova uskrsnuća, uđoše u sveti grad i pokazaše se mnogima.

54 A satnik i oni koji su s njime čuvali Isusa vidješe potres i što se zbiva, silno se prestrašiše i rekoše: "Uistinu, Sin Božji bijaše ovaj."

55 A bijahu ondje i izdaleka promatrahu mnoge žene što su iz Galileje išle za Isusom poslužujući mu;

56 među njima Marija Magdalena i Marija, Jakovljeva i Josipova majka, i majka sinova Zebedejevih.

57 Uvečer dođe neki bogat čovjek iz Arimateje, imenom Josip, koji i sam bijaše učenik Isusov.

58 On pristupi Pilatu i zaista tijelo Isusovo. Tada Pilat zapovjedi da mu se dadne.

59 Josip uze tijelo, povi ga u čisto platno



- <sup>60</sup> i položi u svoj novi grob koji bijaše isklesao u stijeni. Dokotrlja velik kamen na grobna vrata i otiđe.
- <sup>61</sup> A bijahu ondje Marija Magdalena i druga Marija: sjedile su nasuprot grobu.
- <sup>62</sup> Sutradan, to jest dan nakon Priprave, sabraše se glavari svećenički i farizeji kod Pilata
- <sup>63</sup> te mu rekoše: "Gospodaru, sjetismo se da onaj varalica još za života kaza: 'Nakon tri dana uskrsnut ću.'
- <sup>64</sup> Zapovjedi dakle da se grob osigura sve do trećega dana da ne bi možda došli njegovi učenici, ukrali ga pa rekli narodu: 'Uskrsnuo je od mrtvih!' I bit će posljednja prijevara gora od prve."
- <sup>65</sup> Reče im Pilat: "Imate stražu! Idite i osigurajte kako znate!"
- <sup>66</sup> Nato oni odu i osiguraju grob: zapečate kamen i postave stražu.

## POGLAVLJE 28

**P**o suboti, u osvit prvoga dana u tjednu, dođe Marija Magdalena i druga Marija pogledati grob.

- <sup>2</sup> I gle, nastade žestok potres jer anđeo Gospodnji siđe s neba, pristupi, otkotrlja kamen i sjede na nj.
- <sup>3</sup> Lice mu bijaše kao munja, a odjeća bijela kao snijeg.
- <sup>4</sup> Od straha pred njim zadrhtaše stražari i obamriješe.
- <sup>5</sup> A anđeo progovori ženama: "Vi se ne bojte! Ta znam: Isusa Raspetoga tražite!
- <sup>6</sup> Nije ovdje! Uskrsnu kako reče. Hajde, vidite mjesto gdje je ležao
- <sup>7</sup> pa pođite žurno i javite njegovim učenicima da uskrsnu od mrtvih. I evo, ide pred vama u Galileju. Ondje ćete ga vidjeti. Evo, rekoh vam."
- <sup>8</sup> One otiđoše žurno s groba te sa strahom i velikom radošću otrčaše javiti njegovim učenicima.
- <sup>9</sup> Kad eto im Isusa u susret! Reče im: "Zdravo!" One polete k njemu, objuče mu noge i ničice mu se poklone.
- <sup>10</sup> Tada im Isus reče: "Ne bojte se! Idite, javite mojoj braći da pođu u Galileju! Ondje će me vidjeti!"
- <sup>11</sup> Dok su one odlazile, gle, neki od straže dođoše u grad i javiše glavarima svećeničkim sve što se dogodilo.
- <sup>12</sup> Oni se sabraše sa starješinama na vijećanje, uzeše mnogo novaca i dadoše vojnicima
- <sup>13</sup> govoreći: "Recite: 'Noću dok smo mi spavali, dođoše njegovi učenici i ukradoše ga.'
- <sup>14</sup> Ako to dočuje upravitelj, mi ćemo ga uvjeriti i sve učiniti da vi budete bez brige."
- <sup>15</sup> Oni uzeše novac i učiniše kako bijahu poučeni. I razglasilo se to među Židovima - sve do danas.
- <sup>16</sup> Jedanaestorica pođoše u Galileju na goru kamo im je naredio Isus.
- <sup>17</sup> Kad ga ugledaše, padoše ničice preda nj. A neki posumnjaše.
- <sup>18</sup> Isus im pristupi i prozbori: "Dana mi je sva vlast na nebu i na zemlji!
- <sup>19</sup> Pođite dakle i učinite mojim učenicima sve narode krsteći ih u ime Oca i Sina i Duha Svetoga
- <sup>20</sup> i učeći ih čuvati sve što sam vam zapovjedio!" "I evo, ja sam s vama u sve dane - do svršetka svijeta."

For other languages please go to [www.wordproject.org](http://www.wordproject.org)